

kana

Version française



NO. 11

HUNTER X HUNTER

ハンター

ハンター

富

樺

義

博

YOSHIHIRO TOGASHI

kana

NO. 11



HUNTER HUNTER

ハンター X ハンター

YOSHIHIRO TOGASHI

富

裡

義

博

LÉOLIO

Prétend veuler devenir hunter pour être riche mais en réalité rêve de devenir médecin pour aider les pauvres.

KURAPIKA

Est devenu hunter pour pouvoir arrêter "la brigade fantôme" à l'origine de l'extermination de son clan.

KIRUA

L'ami de Gen. L'élite d'une famille de tueurs professionnels. Bien qu'il s'oppose à cette destinée, il possède un côté sombre.

LE CHEF

Il est à la tête d'un groupe de voleurs qui sont prêts à tout pour atteindre leur objectif.

HISOKA

Le magicien impitoyable Il a des vues sur Gen. Il fait partie de la "brigade fantôme".

PRÉSENTATION DES ÉVÉNEMENTS ET DES PERSONNAGES.

GON

Personnage principal de l'histoire.
À la recherche de son père, il
marche sur ses traces
et devient hunter.

RÉSUMÉ DES ÉPISODES PRÉCÉDENTS.

Jin Freecss, le valeureux hunter... C'est pour rencontrer ce père qu'il n'a jamais vu que Gon décide de devenir hunter. Il passe avec succès toutes les épreuves du très difficile examen mais ne parvient pas pour autant à retrouver Jin facilement. Un des objets que Jin aurait laissés est une carte rem fonctionnant avec un jeu légendaire appelé "greed island". Quelques indices en main, Gon se rend à York Shin City pour acquérir le jeu. Il dépense alors des sommes faramineuses pour n'obtenir en fin de compte que quelques bruits de couleir... Il se lance alors à la recherche de la brigade fantôme dont la tête de chaque membre est mise à prix à 2 milliards. Gon et Kirua commencent à suivre deux d'entre eux mais se font capturer. Non loin de là, Kurapika a tué Uvêguine ... ?!



HUNTER Hunter

SOMMAIRE

N°094/	3 septembre	10	►	7
N°095/	3 septembre	11	►	27
N°096/	3 septembre	12	►	47
N°097/	3 septembre	13	►	63
N°098/	3 septembre	14	►	83
N°099/	3 septembre	15	►	103
N°100/	3 septembre	16	►	123
N°101/	3 septembre	17	►	143
N°102/	4 septembre	1	►	163
N°103/	4 septembre	2	►	183



N°094 3 SEPTEMBRE 10



LEQUEL
JE
POURSUIS
!?

ZUT !

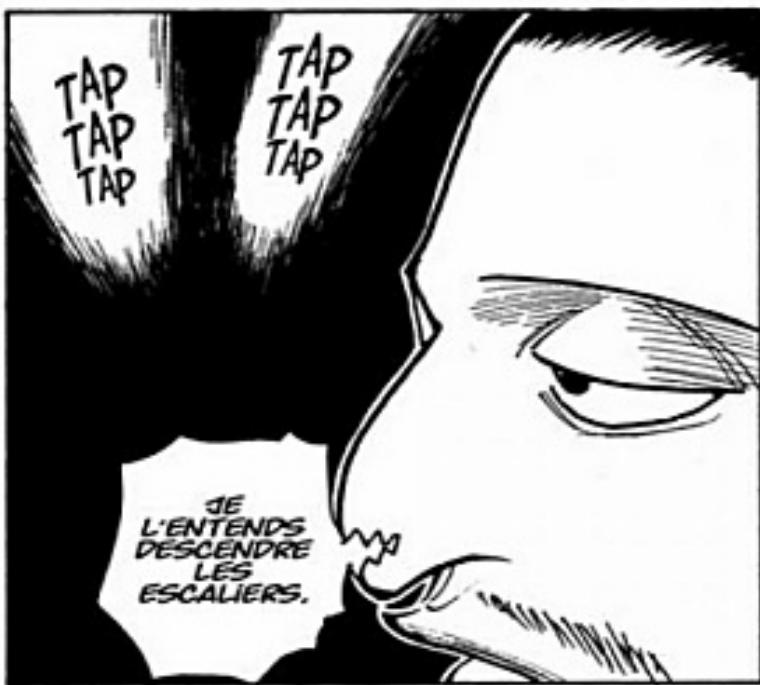
N°094 → 3-SEPTEMBRE-10 →

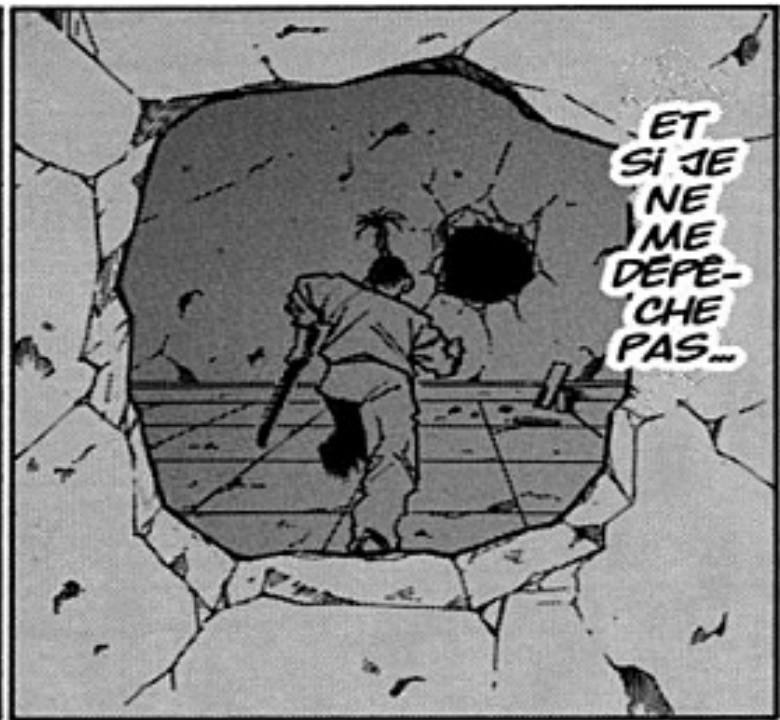
ET LES
ESCALIERS
SONT
JUSTE A
CÔTÉ...!!

ON
EST AU
4^e
ETAGE...



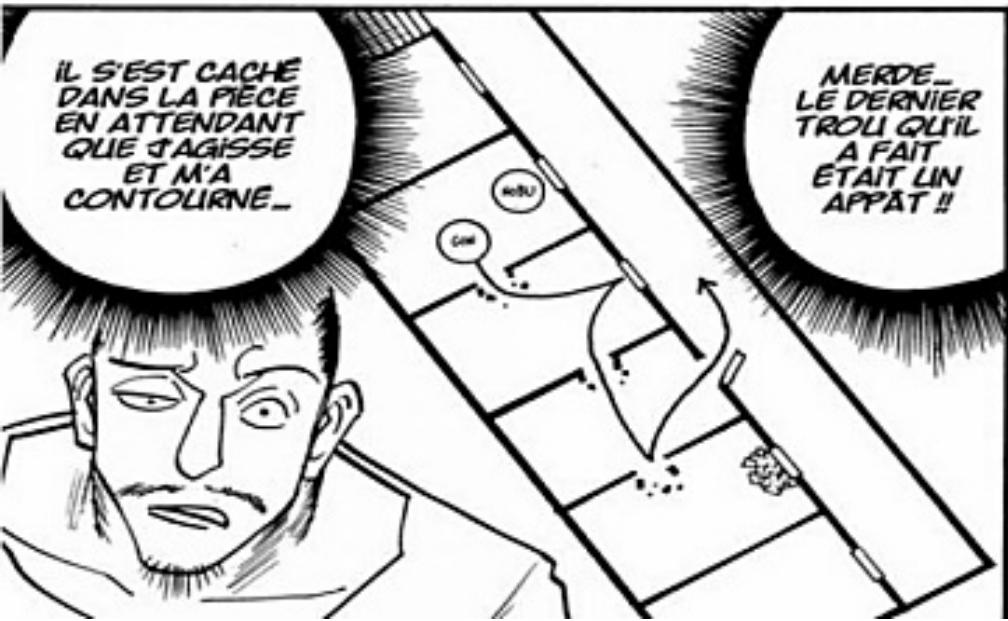






TU
ES
LA
!?

KI-
RA



ON
L'ATTAQUE
À DELUX !!

ET IL
EST
SORTI
DANS
LE
COL-
LOIR
!!!

TAC





CELA
CONSISTE
À ÉLARGIR
EN
FONCTION
DE SES
BESOINS...



L'AURA DU
CORPS QUI
EN TEMPS
NORMAL NE
SE PROPAGE
QUE SUR
QUELQUES
CENTIMÈTRES
!!

LA
TECHNIQUE
D'EXTENSION
SUPERIEURE
DU "TEN" ET
DU "REN"
: LE "EN" !!



"NOT : EN désigne le cercle en japonais.

ON DIT QUE
LES MAITRES
DU GENRE SONT
CAPABLES
DE TENDRE LEUR
"EN" SUR UN
RAYON DE 50
MÈTRES, RAYON
DANS LEQUEL
Ils PEUVENT
RESSENTIR
JUSQU'AU
MOUVEMENT
D'UNE FÉUILLÉE
D'ARBRE.



GRACE À
CELA, JE PEUX
RESSENTIR
TOUTE FORME
VIVANTE, TOUT
OBJET QUI
ENTRE DANS
LE PÉRIMÈTRE
DE MON "EN".

VOLIS
AUREZ
BEAUCOUP VOLIS
CACHER,
DISSIMULER
LE MOINDRE
BRUIT,
SI VOLIS
PENETREZ
DANS CET
ESPACE, JE
REAGIRAI
INSTANTA-
NÉMENT ET
DEGAINERAI
MON
SABRE !!



MOI, JE
PEUX
PORTER
LE RAYON
D'ACTION
DE MON
SABRE
JUSQU'À
4 MÈTRES
ET C'EST
AMPLE-
MENT
SUFFI-
SANT !!!
(EN
FAIT...
C'EST
MA
LIMITÉ !)

JE
VOLIS.
ATTENDS
!!!

VENEZ.



OUBLIE CA !
LE TEMPS QUE
TU RIPOSTES, IL
T'AURAIT DÉJÀ
ENVOYÉ DANS
L'AUTRE
MONDE.

PFF !
MOI, JE
VOULAISS ME
BATTRE AVEC
LUI ET TOI...
PFF !



N'OUBLIE PAS
QU'ON NE
CONNAT QUE
LES BASES
DU NEN. CE
N'EST PAS UN
ADVERSAIRES
POUR NOUS.

PRES-
QUE.

À
100%
?



PFF !

JE
RETROUVE
ENFIN LE
KIRLIA
QUE JE
CONNNAIS.



BEN, CA
DÉPEND DE
CE QUE TU
AS ENVIE DE
FAIRE TOI.

BON, ET
MAINTENANT
?

ON POURRAIT SE FAIRE 6 MILLIARDS D'UN SEUL COUP EN EN CAPTURANT SEULEMENT 3 MAIS...

IL EST CERTAIN QUE C'ÉTAIT L'OBJECTIF DE DÉPART...

LE NEN DOIT FORCÉMENr CONTENIR LE POTENTIEL NÉCESSAIRE POUR LES CONTRER.

IL EST INDISPENSABLE POUR CELA DE DÉVELOPPER NOTRE NEN.

JE L'AURAI PARIE.

JE VEUX LEUR METTRE UNE RACLEE !!

POUR-
QUOI ?

HEIN ?

ET LE PLUS RAPIDE EST ENCORE DE DEMANDER À KURAPIKA.

EN LE DEMAN-
DANT À
L'INTERESSE,
ON SERA
FIXÉS.

QUA-
SI-
MENT.

TU
EN ES
SÛR ?

KURAPIKA A COMMENCÉ À APPRENDRE LE NEN PRESQUE AU MÊME MOMENT QUE NOUS.

ET SI C'EST BIEN LE CAS, ALORS NOUS AUSSI, ON A NOS CHANCES.

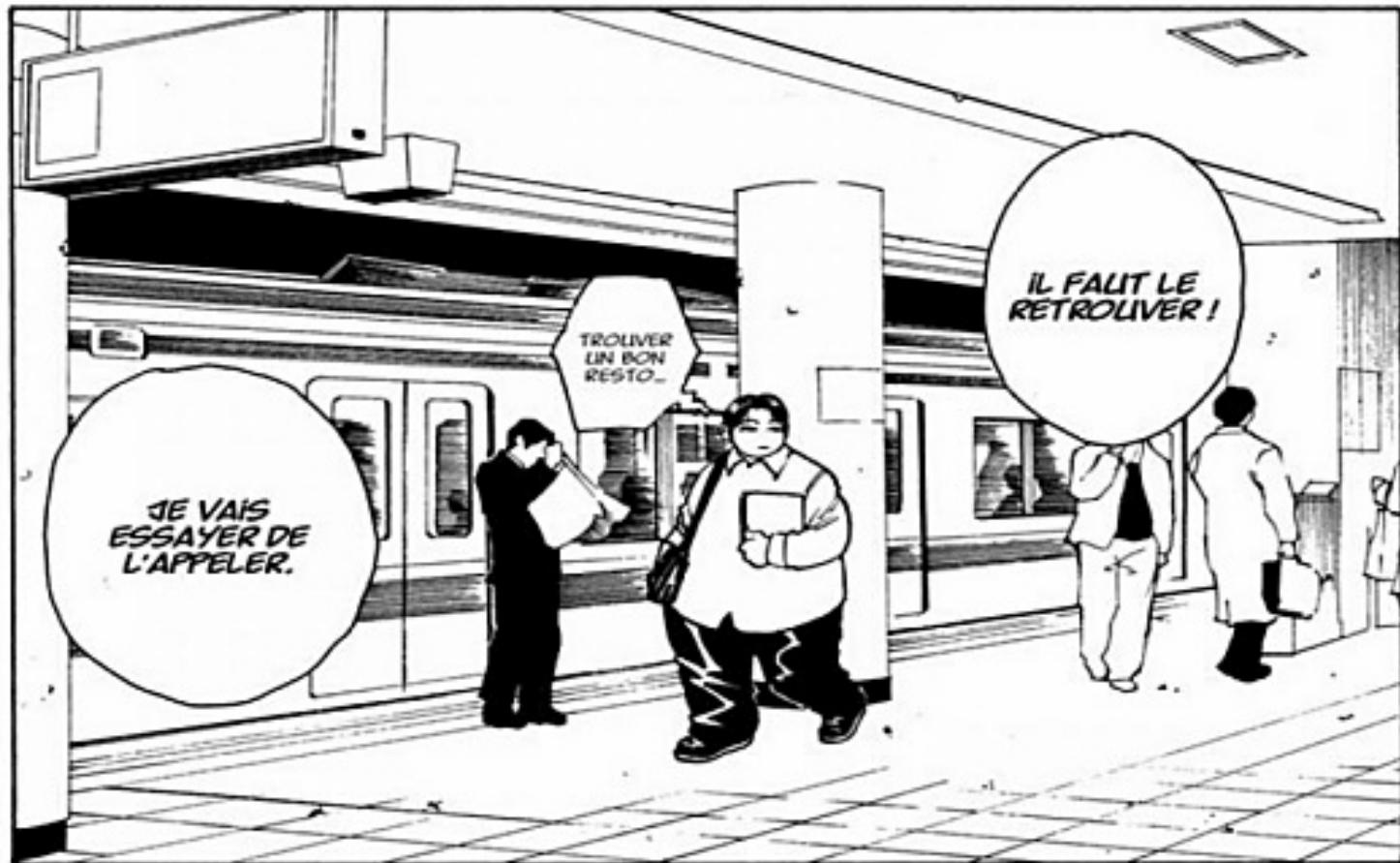
JE ME DOUTAIS QUE TU N'AVAIS PAS COMPRIS.

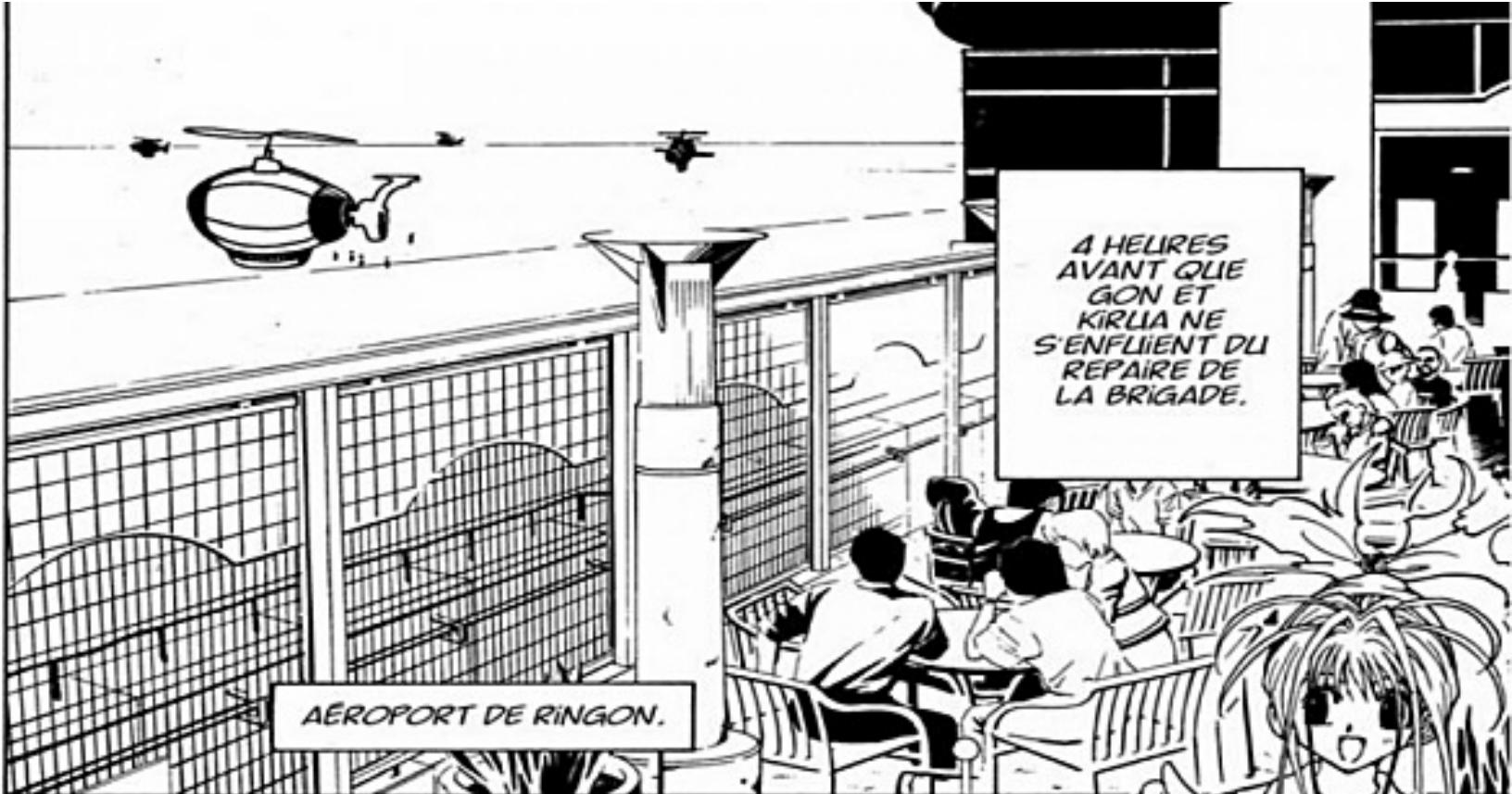
LE TYPE À LA CHAÎNE DONT ILS PARLAIENT, CELUI QUI A TUÉ LIN DES LEURS... C'EST KURAPIKA.

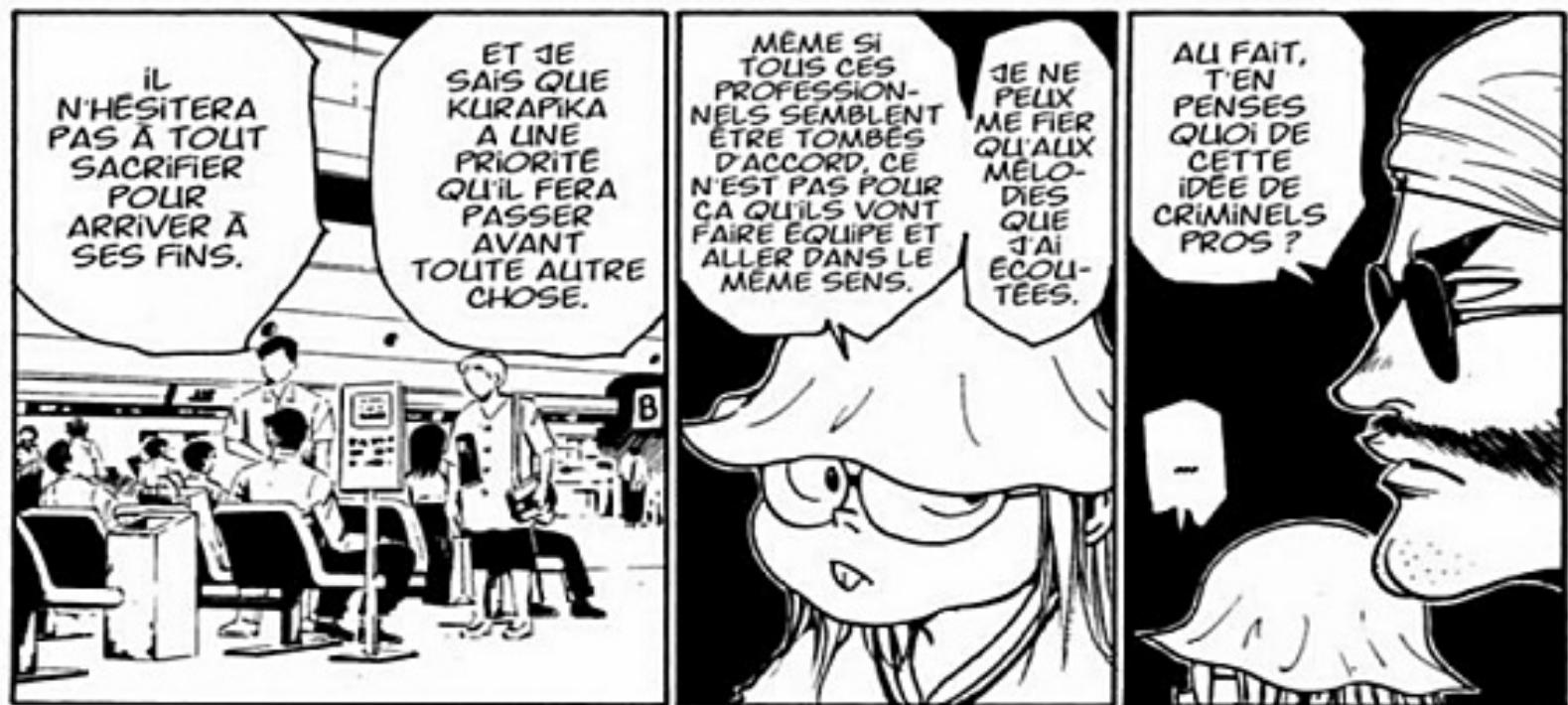


MAIS SI
ON VEUT
SE BATTRE
CONTRE LA
BRIGADE
FANTÔME, IL
FAUT ALLER
AU-DELÀ.

BIEN SÛR,
NOUS AVONS
NOS PROPRES
APTITUDES,
NOS PROPRES
CAPACITÉS.







BLA BLA BLA BLA BLA

≠ x / / / / /

QUEL EST
L'INTERET
D'UNE VIE
DANS
LAQUELLE
ON SE TUE
SOI-MEME ?

C'EST PAS
UNE VIE ! MOI,
J'EN SERAIS
INCAPABLE
EN TOUT
CAS.

ELLE
FAIT LA
QUELIE ?

ELLE
EN
MET
UN
TEMPS
...

NE PAS
S'AMUSER
DANS LA
VIE, C'EST
UN CRIME.

JE PARS
FAIRE LE
TOUR DU
MONDE EN
MOTO AVEC
L'ARGENT
GAGNE.

DES
QU'ON
EN AURA
FINI
AVEC CE
JOB...

Flap
Flap

JE VAIS
ALLER
VOIR.

QUOI
??

IL N'Y A
PLUS
PERSON-
NE !!

MON
PÈRE
EST UN
MENTELIR
!!!



DEPUIS LE DÉPART,
IL N'AVAIT PAS
L'INTENTION DE
M'EMMENER À LA
VENTE AUX
ENCHÈRES !!

JE SAIS TRÈS
BIEN QUE
LORSQU'IL FAIT
UNE PROMESSE,
CELLE-CI N'EST
EN FAIT QU'UN
RAMASSIS DE
MENSONGES.



ANNONCE I
JE N'AI PAS PU ME RETENIR ET
JE L'AI ÉCRIT DANS LE SOMMAIRE
DU JUMP, MAIS...



MON ENFANT EST NÉ.
C'EST UN GARÇON QUI PESAIT 2 KG 924
À LA NAISSANCE. MAINTENANT,
IL FAIT 5 KG 600.

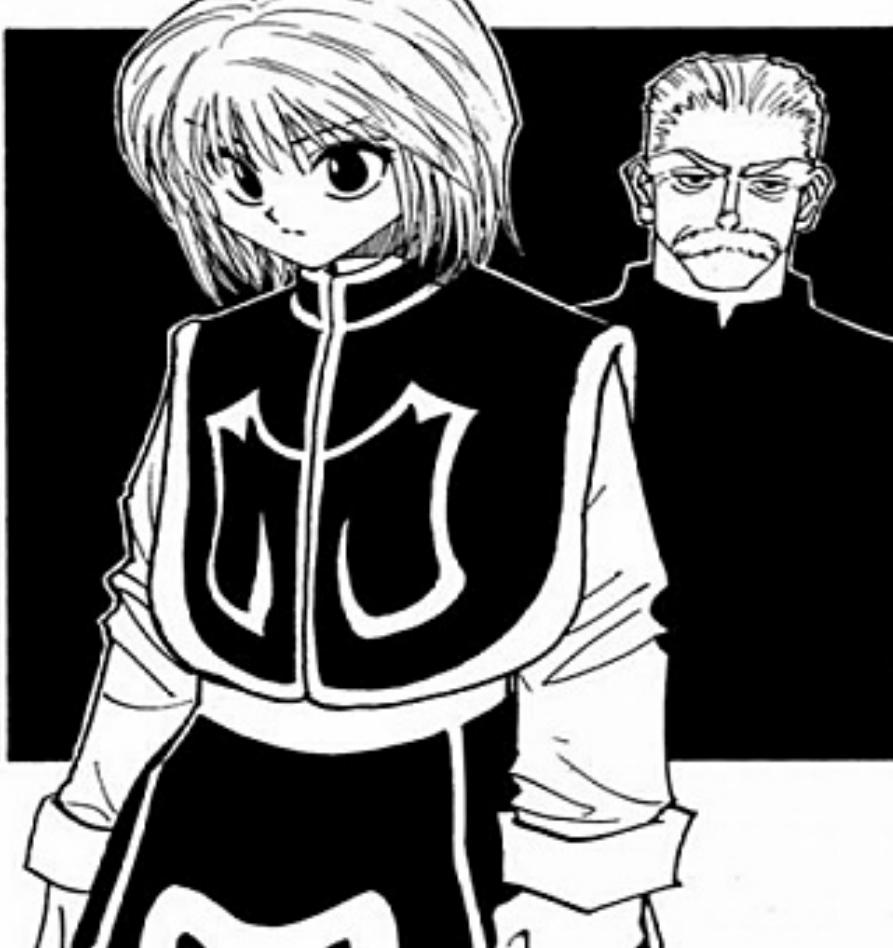


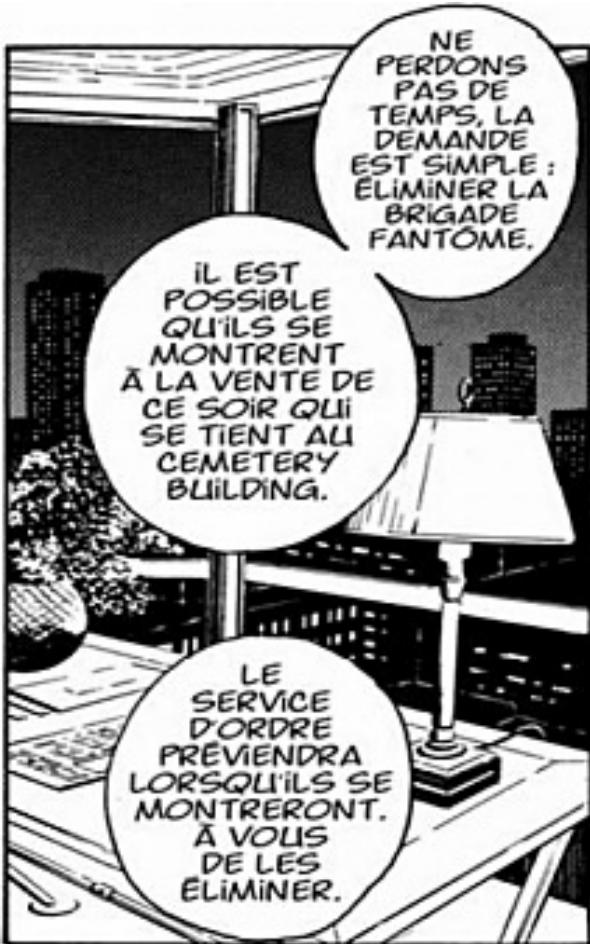
→ N°095 - 3-SEPT-EMBRE-11 →



N°095 → 3 SEPTEMBRE → 11 →









LE RESTE DE L'EQUIPE EST LOIN D'ETRE COMPOSE DE TUEURS DE FAIBLE NIVEAU MAIS IL Y A CLAIREMENT UNE DIFFERENCE, ET ILS L'ONT EUX-MEMES COMPRIS.

JE ME DISAIS AUSSI-
ILS DEGA-
GENT LINE
FORCE NETTE-
MENT SUPE-
RIEURE AUX
AUTRES.

LA FAMILLE DE KIRLIA...

QUI SERAIT CAPABLE DE S'ELEVER AU MEME RANG...?

PLISQUE DE TOUTE FACON, ON NE S'APPELLERA PAS.

PEU IMPORTE L'APPEL-
LATION.

PEUT-
ETRE CES DELIX-
LA...

POUR ARRIVER A NOS FINIS, IL FAUT UN MINIMUM DE COLLABO-
RATION.

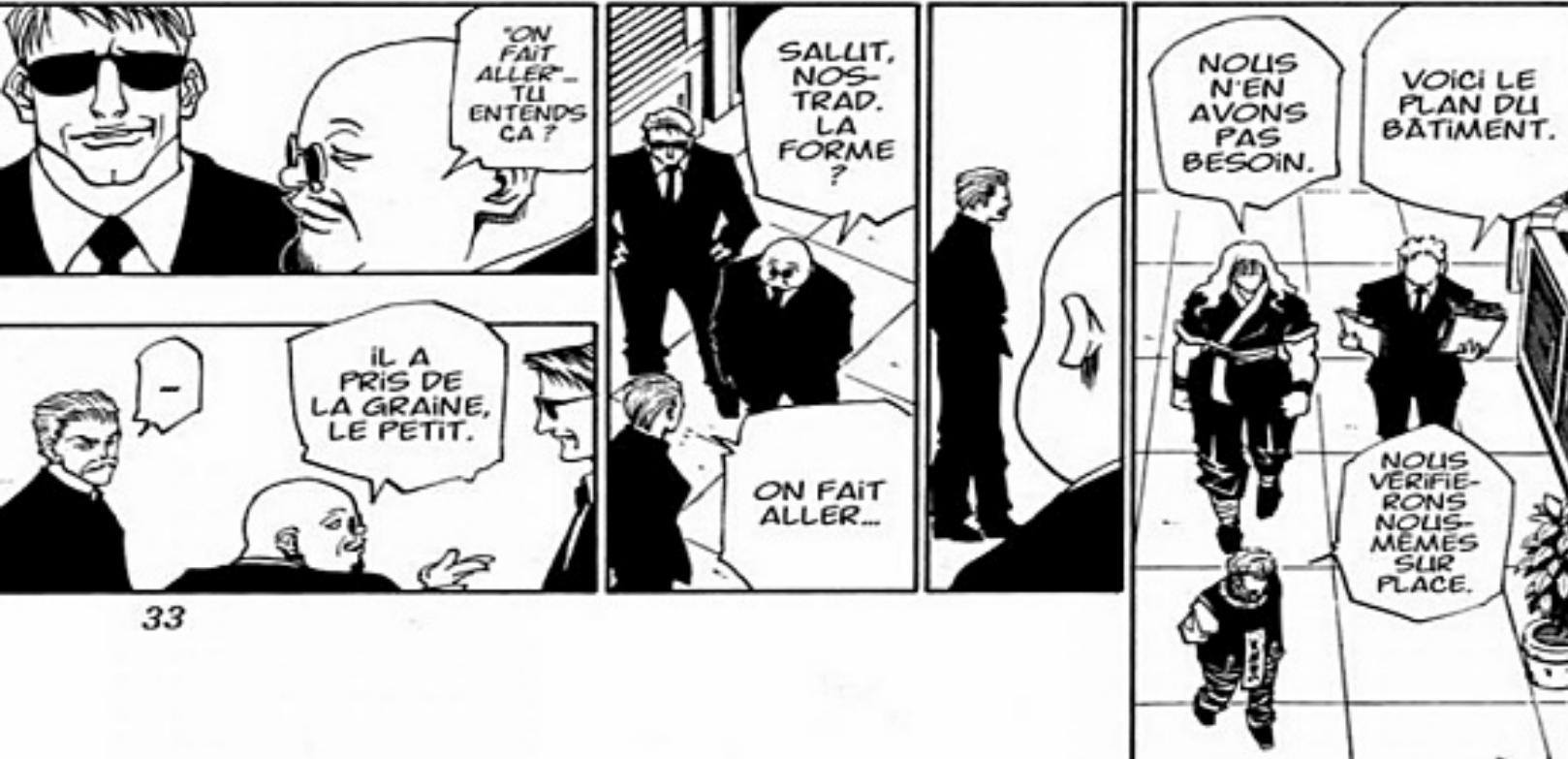
VOLIS SEMBLEZ OUBLIER QUE C'EST A LA BRIGADE QUE NOUS AVONS AFFAIRE. EN AGISSANT INDIVIDUELLEMENT, ON N'A AUCUNE CHANCE.

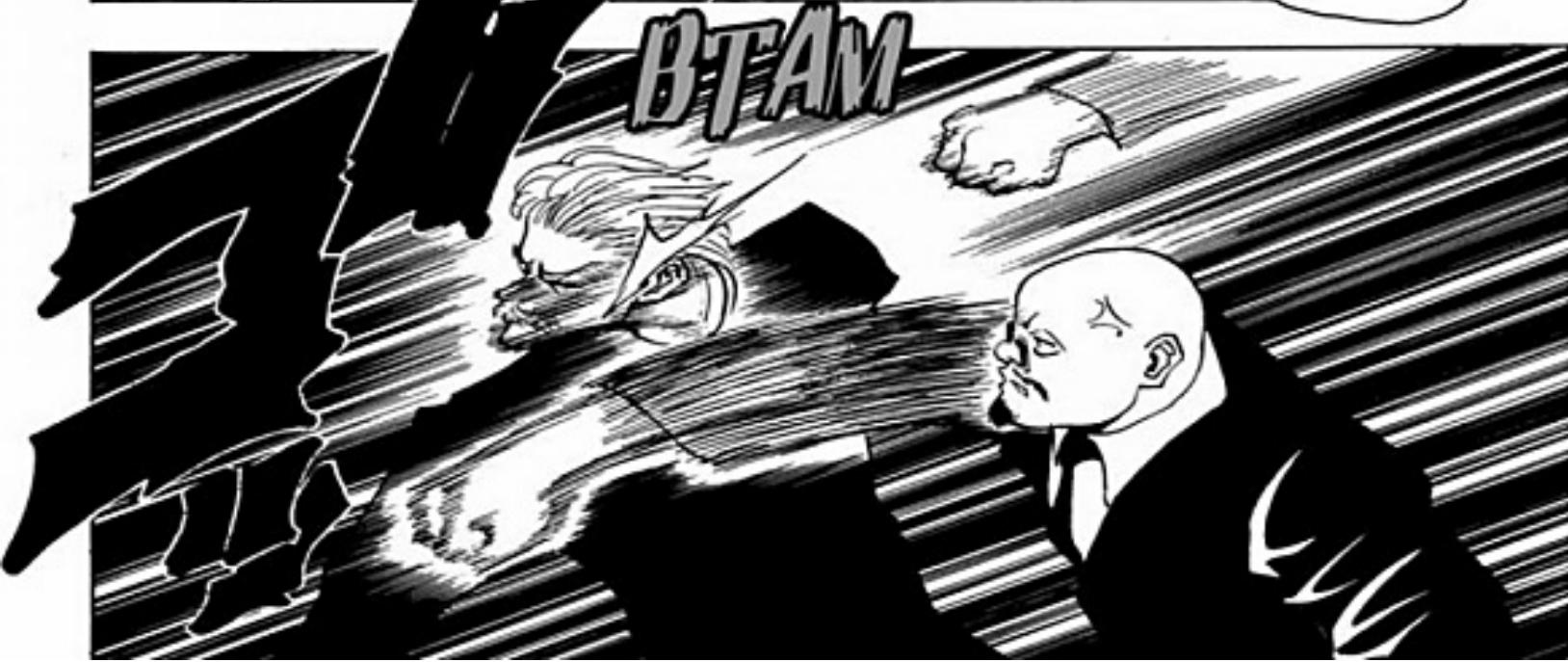
ON NE VA PAS S'OBLIGER A COORDON-
NER NOS ACTIONS.

TOUT A FAIT D'ACCORD, NOUS AVONS VOLIS DES IDEES ET DES STYLES DIFFERENTS.

CHAQUE UN EST LIBRE D'AGIR A SA GUISE, N'EST-CE PAS ?

ET TOI ? QU'EN DIS-TU ?



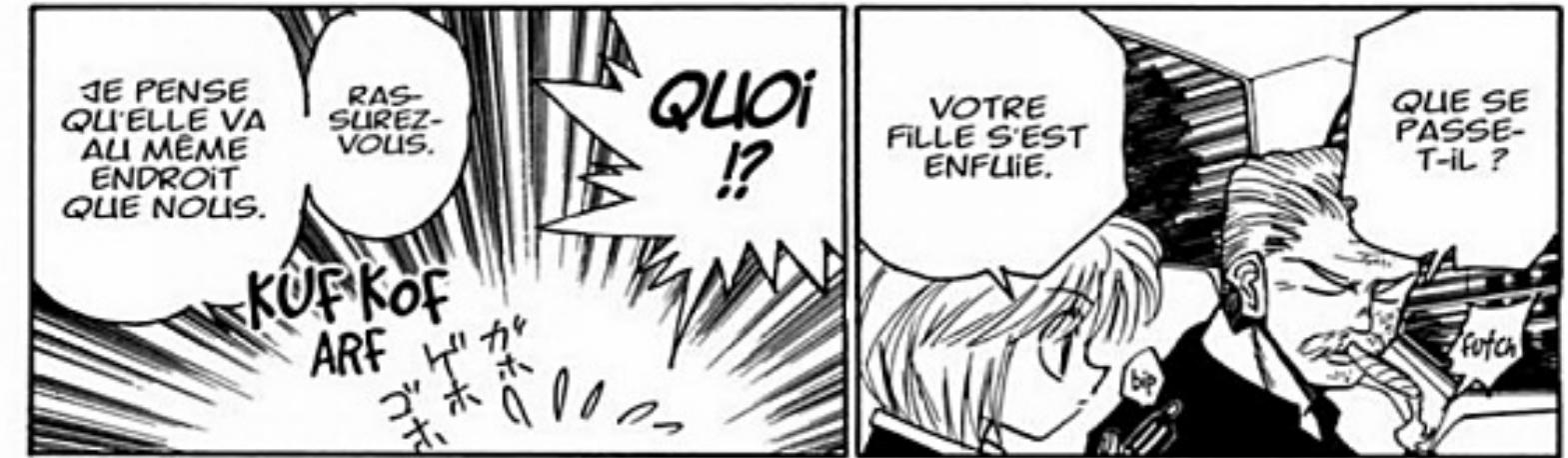
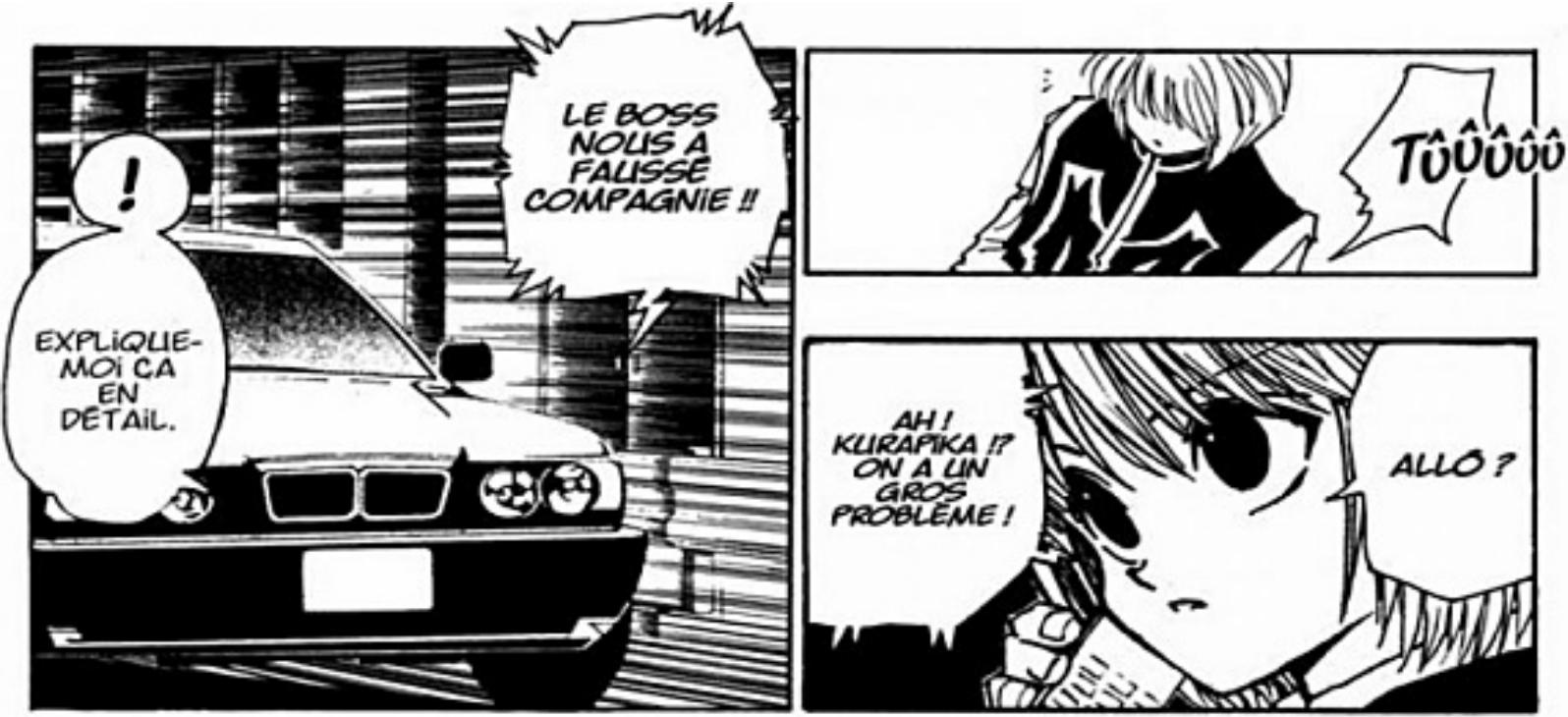












ON NE DIRAIT PAS COMME CA MAIS ELLE EST DOTEE D'UNE INTUITION REDOLITABLE.

ZUT, ELLE A COUPÉ SON TÉLÉPHONE.

OUI.

JE NE SAIS PAS COMMENT MAIS ELLE A COMPRIS QUE VOLIS LUI AVIEZ MENTI.

À LA VENTE !

SANS AUTORISATION OFFICIELLE, ELLE SE FERA INTERPELLER À L'ENTRÉE OU ENCORE À UN BARRAGE !



MAIS IL EST IMPOSSIBLE QU'ELLE Y PARTICIPE !!

ELLE VEUT PARTICIPER AUX ENCHÈRES.

JE SOLIHAI TE TRANSMETTRE UN ORDRE À TOUS LES GARDIENS EN FACTION AUX BARRAGES.

ici RIGHT NOSTRAD DU CLAN NOSTRAD !

LORSQUE VOLIS L'ALIREZ REPÉREE, CONTACTEZ-MOI ! VOICI SES SIGNES DISTINCTIFS...

SI UNE JEUNE FILLE ÂGÉE DE 17, 18 ANS SE PRÉSENTE À UN BARRAGE SANS AUTORISATION OFFICIELLE, VOLIS AVEZ ORDRE DE L'INTERPELLER ET DE LA PROTÉGER. C'EST MA FILLE !!

bip
bip
bip



NOUS L'AVONS ENTENDUE DIRE : "MAIS MON PÈRE EST..." LORSQUE NOUS L'AVONS ECONDUITE, ELLE EST ENSUITE MONTÉE DANS UN TAXI.

IL S'AGISSAIT D'UNE JEUNE FILLE QUI IGNORAIT QU'ON NE POLIVAIT ENTRER SANS AUTORISATION.

ENVIRON 5 MINUTES. LA COUPE DE CHEVEUX ET LA TENUE ÉTAIENT UN PEU DIFFÉRENTES DE NOS DONNÉES MAIS...

VRAIMENT !? IL Y A COMBIEN DE TEMPS !?

SI JAMAIS
ELLE SE
REPRÉSENTE,
VOUS
L'ARRETEZ
ET VOUS
M'APPELEZ !!

BON !
TRANS-
METTEZ
L'INFOR-
MATION À
TOUS LES
AUTRES
BARRAGES !!

JE VEUX ENVOYER UN DOCUMENT IMPRIMÉ À
TOUS LES GARDIENS
EN POSTE !! JE VOUS
ENVOIE UNE PHOTO DE
MA FILLE POUR QUE
VOUS LA RETROUVEZ !!
JE COMPTÉ SUR VOUS !!

ICI RIGHT
NOSTRAD !!

ZUT !
ON A UN
TEMPS
DE
RETARD !!

AVEZ-
VOUS
UN PLAN
DE LA
VILLE ?

SOUHAITEZ-
VOUS QUE
JE CHERCHE ?



Sat



HA !
HA ! HA !
CE N'EST
PAS
MIEUX !

MES AMIS
M'APPELLENT
"LE
PATRON"...

ET
SURTOUT,
TON NOM
N'EST PAS
COMMUN.

KURORO
LUCIFIRLU.
26 ANS ?
TU ES BIEN
PLUS ÂGE
QUE MOI.

slat

slat

BON,
J'Y
VAIS.





ANNONCE 2

LE DESSIN ANIMÉ S'EST TERMINÉ EN MARS 2001. MERCI À TOUS CEUX QUI ONT PARTICIPÉ À SA PRODUCTION. ET MERCI AUSSI À TOUS CEUX QUI ONT SUIVI LA SÉRIE. UN TRÈS GRAND MERCI... MAIS POUR TOUT VOUS DIRE, D'AUTRES PROJETS SONT EN PRÉPARATION ! NOUS FAISONS TOUT NOTRE POSSIBLE POUR QUE VOUS PUISSIEZ UN JOUR EN VOIR LA SUITE SOUS UNE FORME OU UNE AUTRE. ALORS À TRÈS BIENTÔT !





BIEN SÛR, MES PREDICTIONS SONT UN PEU BIZARRES : IL Y A TOUJOURS 4 OU 5 PARAGRAPHES COMPRENNANT 4 LIGNES CHACUN.



UNE PARTIE DU
PRECIEUX JOURNAL
SERA PERDUE.
LES LINES RESTANTES
DEPLORENT
GRANDEMENT
CETTE Perte.
L'ORCHESTRE DANS
SA TENUE DE DEUIL
JOUERA SA MELODIE
LORSQUE NOVEMBRE
SERA EMPORTÉ AVEC
QUIETITUDE VERS LES
HALITEURS.

N°096 — 3-SEPTEMBRE-12 —

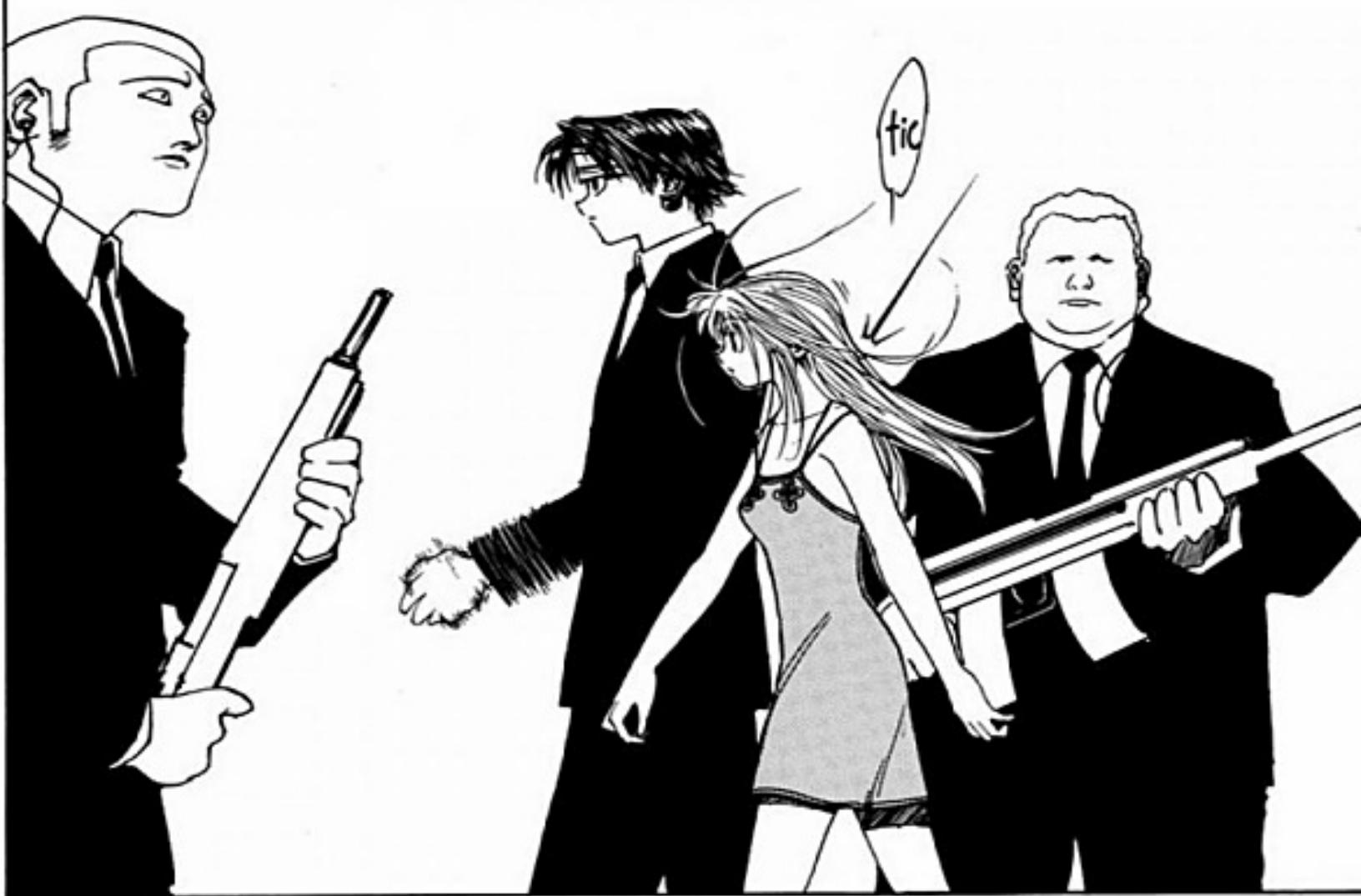
LES
CHRYSANTHÈMES
PERDRONT FEUILLES
ET FLEURS
QUI FANERONT
EN TOMBANT SUR
LA TERRE DES
YELIX ROUGES
TEINTES DE SANG.
MAIS TA POSITION
N'EN SERA PAS
POUR AUTANT
REMISE EN CALISE
MEME S'IL NE TE
RESTE QUE MOITIE
DE PIEDS ET
DE MAINS.

L'ENTRACTE DU
DRAME SERA
AMUSANT.
TU POURRAS Y
CHERCHER DE
NOUVEAUX
COMPAGNONS.
SI TU VAS A
LEUR
RENCONTRE,
CHOISIS L'EST
CAR TU Y
TROUVERAS
CERTAINEMENT
QUELQU'UN
QUI T'ATTEND.





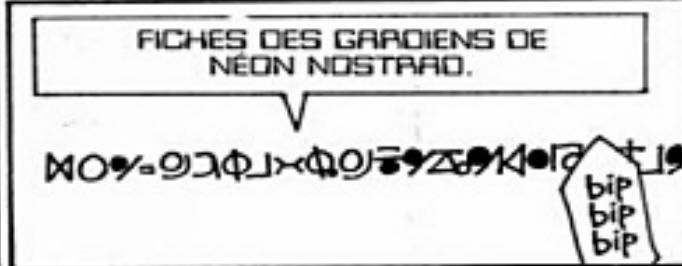
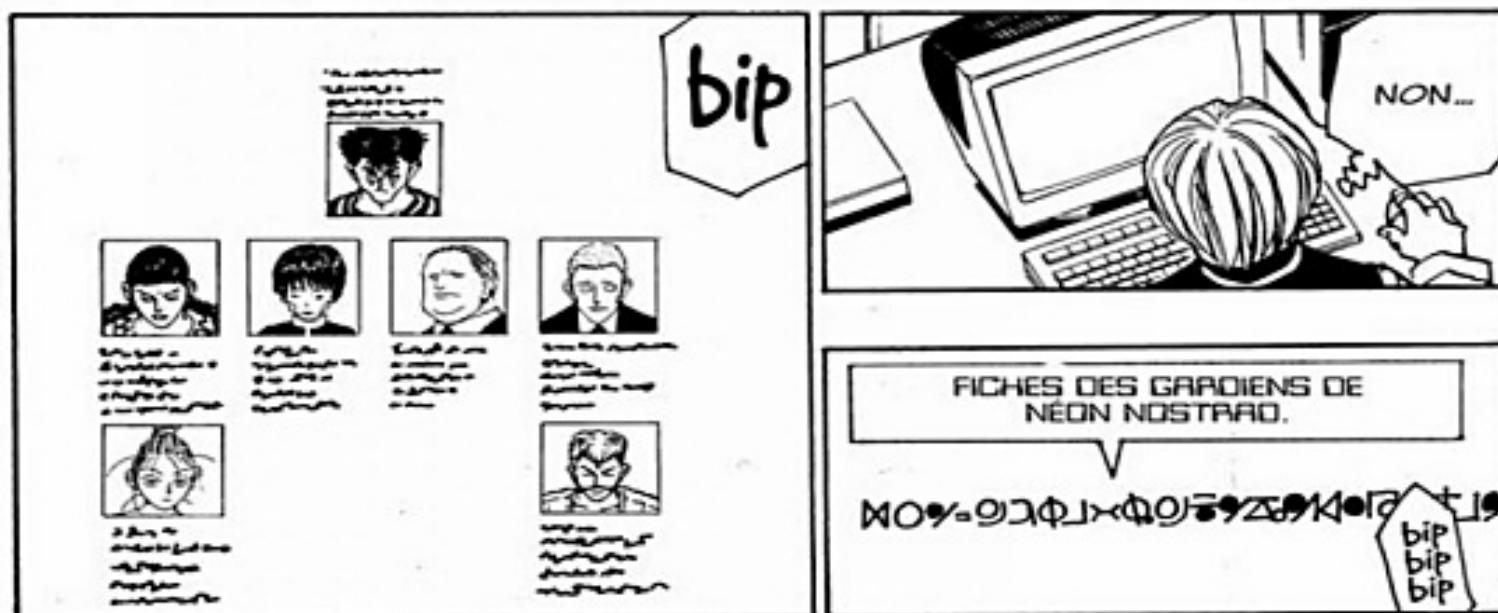






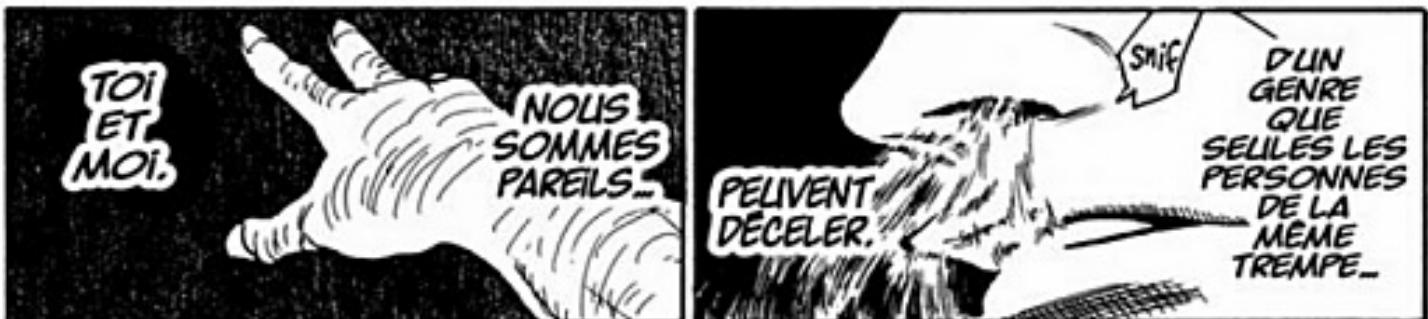
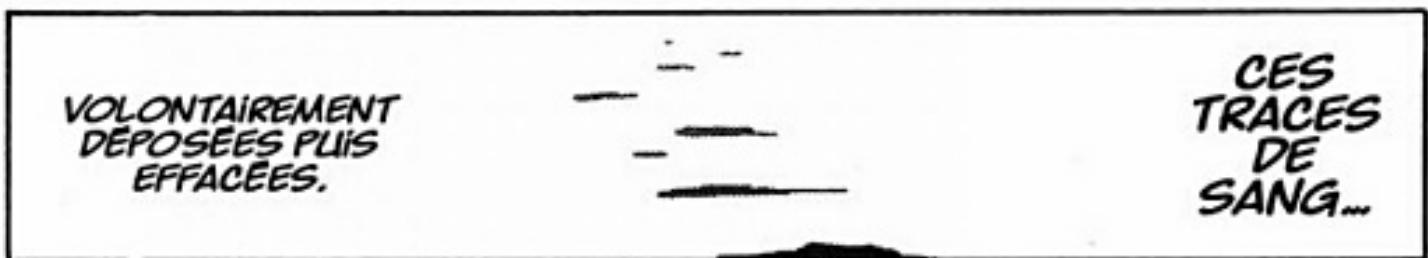






IL Y A ENCORE
QUELQUES HEURES
LES PHOTOS DE
BASHÔ ET VEZZE
N'Y ETAIENT
PAS...!!





NOUS
SOMMES
ACCROS
AU
MEURTRE.





"IL VA Y AVOIR DU GRABLAGE AU CEMETERY BUILDING. VENEZ."

C'EST CE QU'A DIT LE BOSS...

DAM

ILS AVANCENT TOUT EN FAISANT LE NETTOYAGE SUR LEUR PASSAGE.

EN FAIT, NOUS SOMMES DEJÀ SUR PLACE.

AH BON ?

FAIT RARE, LE BOSS A EMIS UN SOUHAIT QUANT À LA MANIÈRE DE PROVOQUER LA PANIQUE.

EN-SUITE

ILS FONT COMME NOUS.

AGISSEZ SANS RETENUE !!!

PARFOIS TU DOIS FAIRE DE MEILLEURS CHOSES ET NE PAS FAIRE POUR TOUJOURS FAIRE DES CHOSES QUI NE TE SERONT PAS UTILES.

ET JE NE PAS FAIRE DES CHOSES QUI NE TE SERONT PAS UTILES.

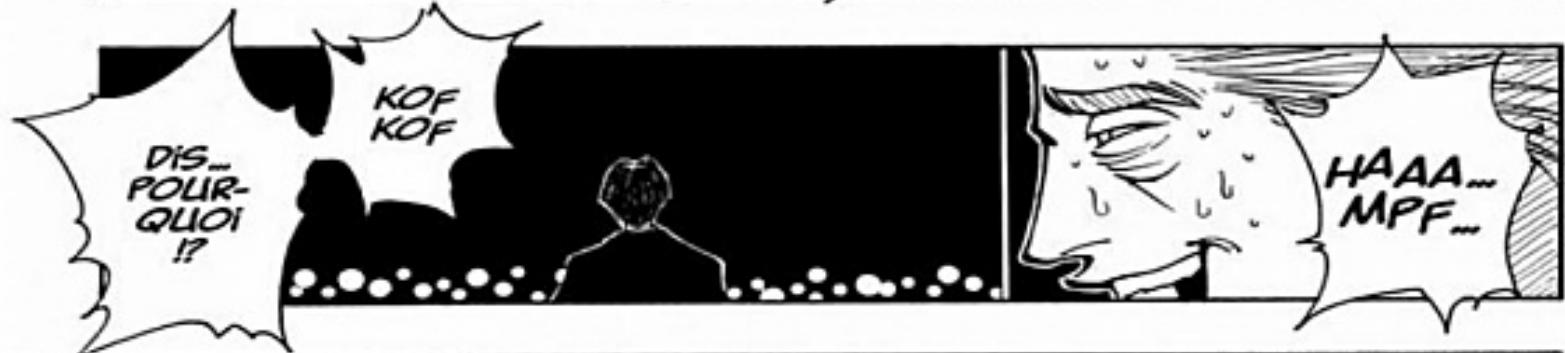
NOBU-NAGA EN PLEIN FOUL RIRE.

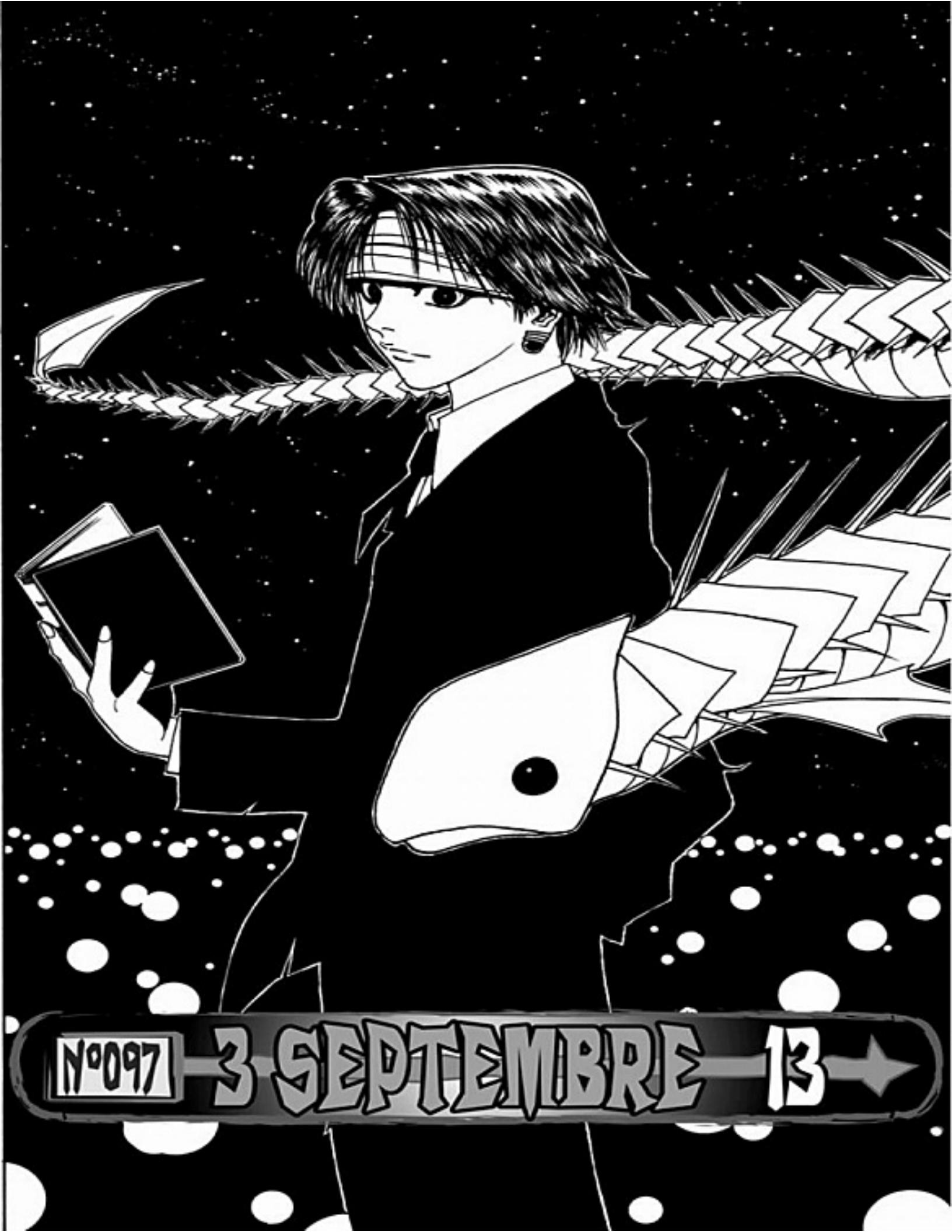
ANNONCE 3

JE NE SAIS PAS POURQUOI MAIS J'AI
SOUDAINEMENT ENVIE DE VOUS LE DIRE :
CE SONT LES OMUS* QUI M'ONT SERVI DE
MODÈLE POUR KURAPIKA. POUR SENRITSU,
CE SERAIT UN MÉLANGE DE NAUSICAA ET
DE YUPA. ENFIN, PLUS QUE YUPA, ASHITAKA ?

JE NE SAIS PAS POURQUOI MAIS J'AI
SOUDAINEMENT ENVIE DE VOUS LE DIRE :
VENDREDI 26 JANVIER 2001, 21H40
(CERTAINS AURONT SÛREMENT COMPRIS
CE QUE CELA SIGNIFIE).

*NDT : OMUS EST L'APPELLATION JAPONAISE DES VERS GÉANTS QUE L'ONT PEUT VOIR DANS NAUSICAA DE HAYAO MIYAZAKI. TOQASHI FAIT DONC ICI UN CLIN D'Oeil À UN DES MAÎTRES DU MANGA. LES LECTEURS DE NAUSICAA SE SOUVIENDRONT ÉGALEMENT DE YUPA ET LES FANS DE PRINCESSE MONONOKE DE ASHITAKA !



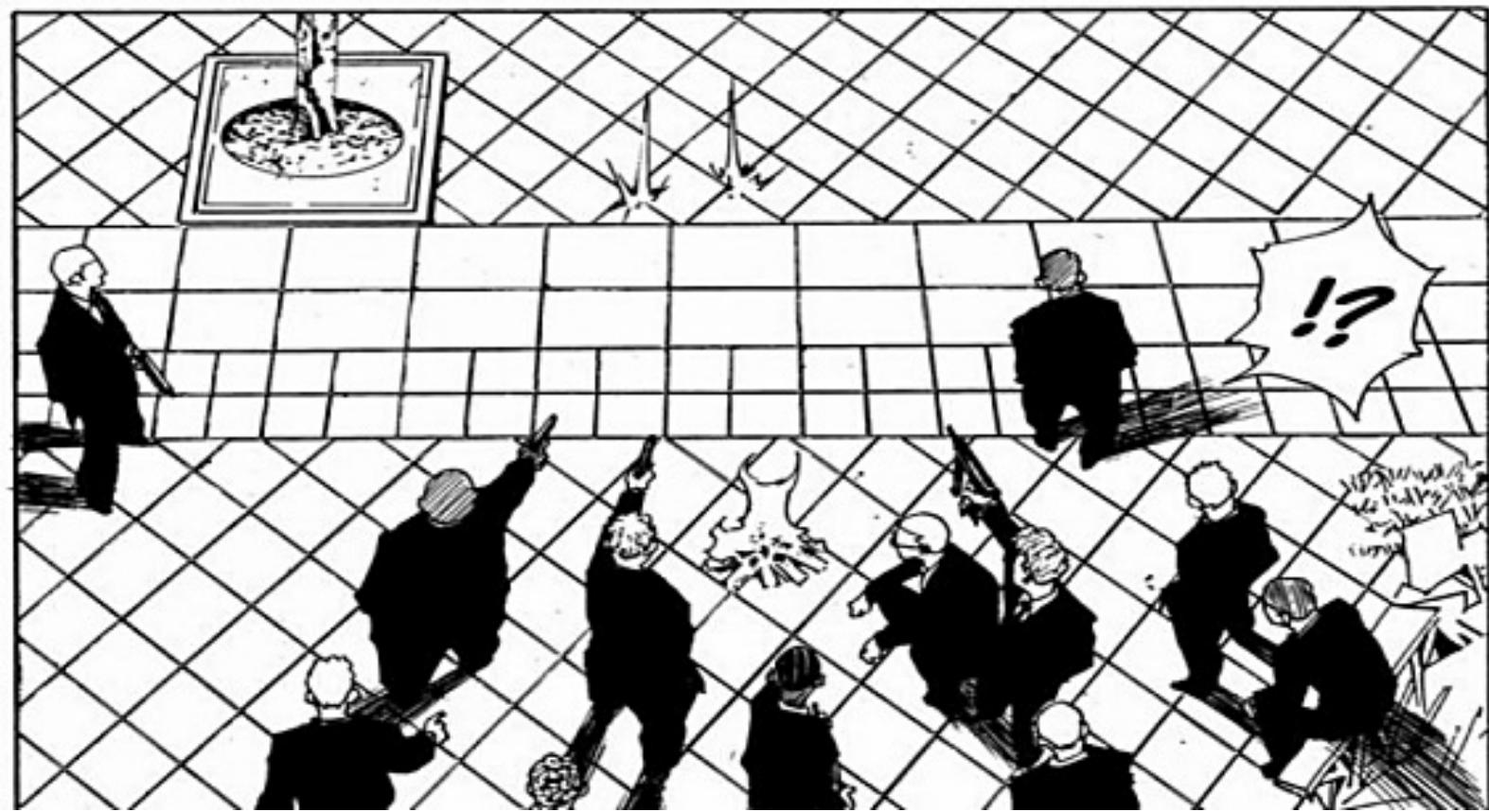
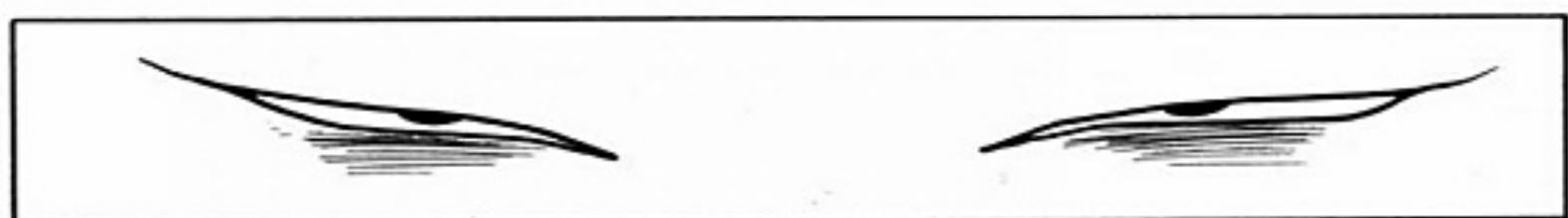
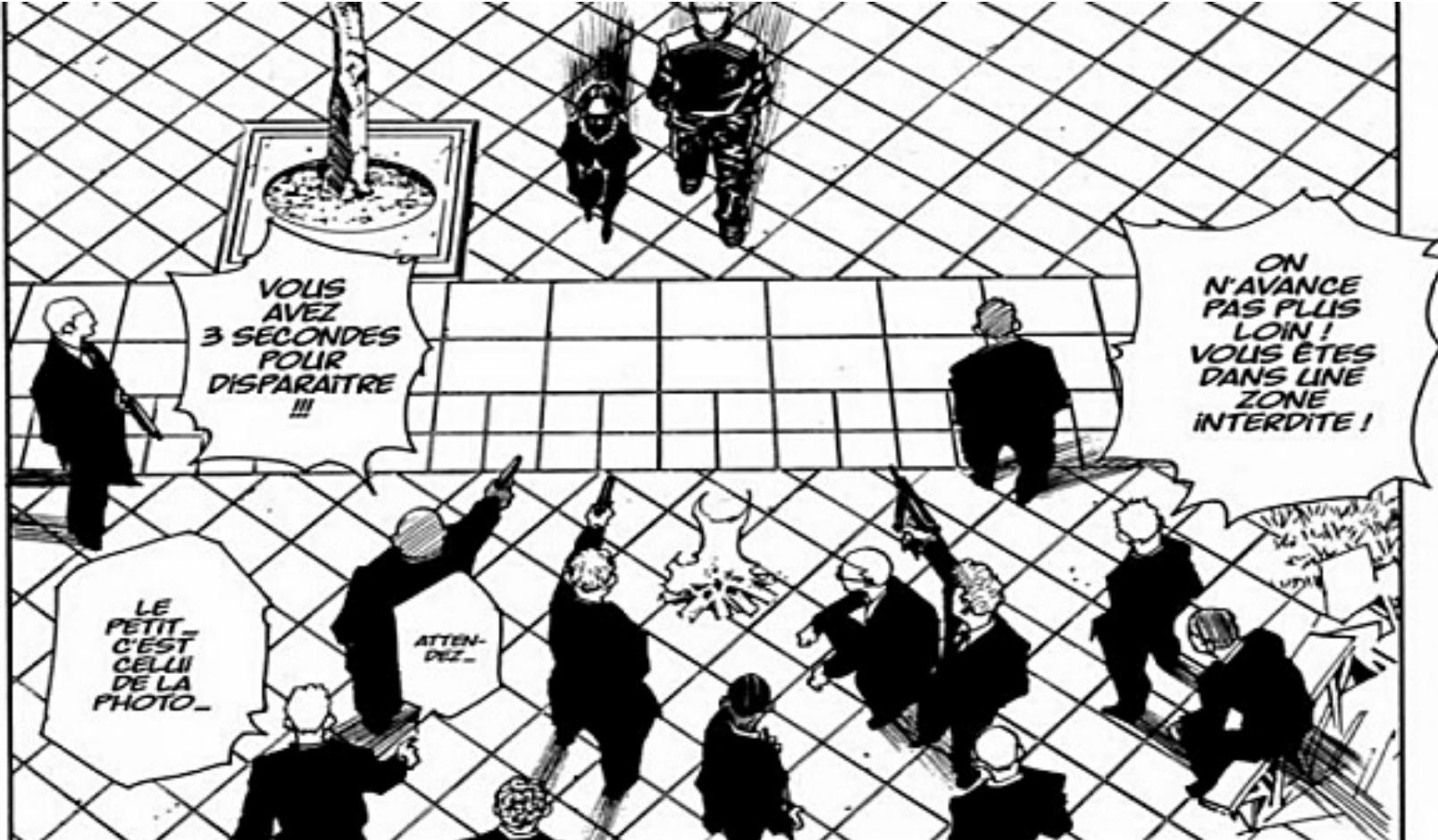


Nº097 3 SEPTIEMBRE B









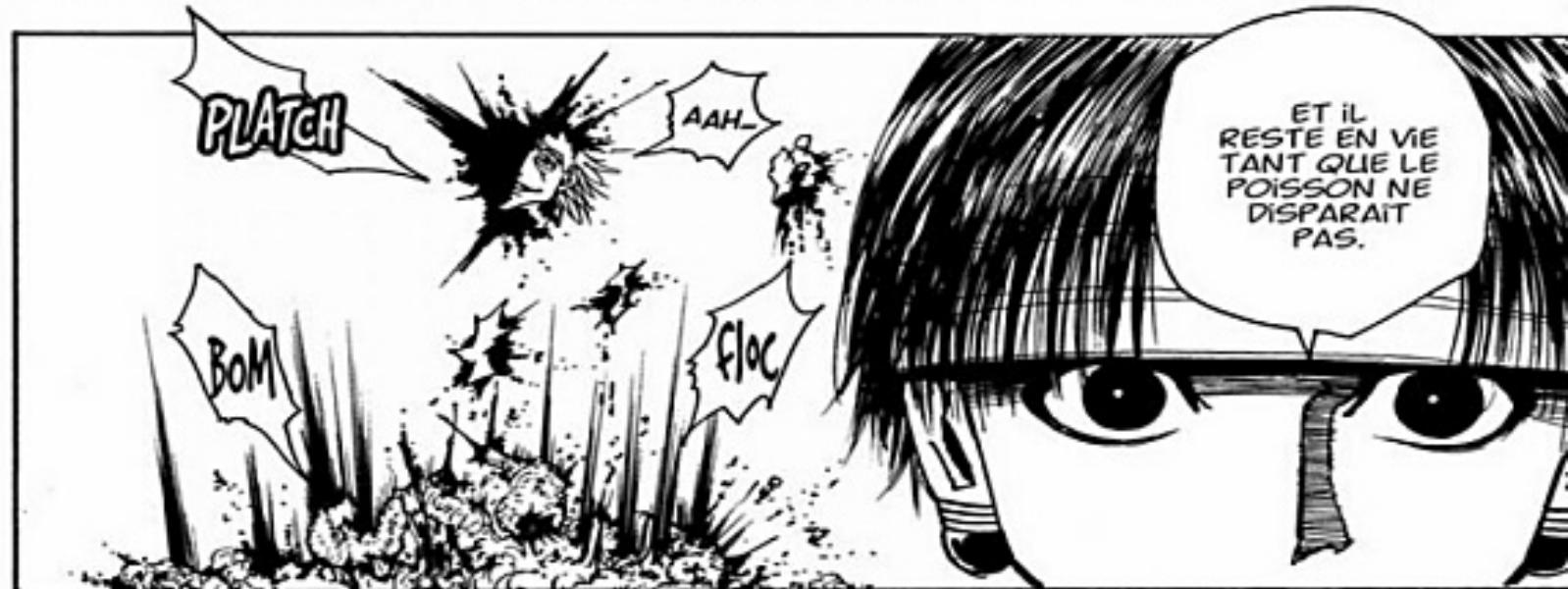


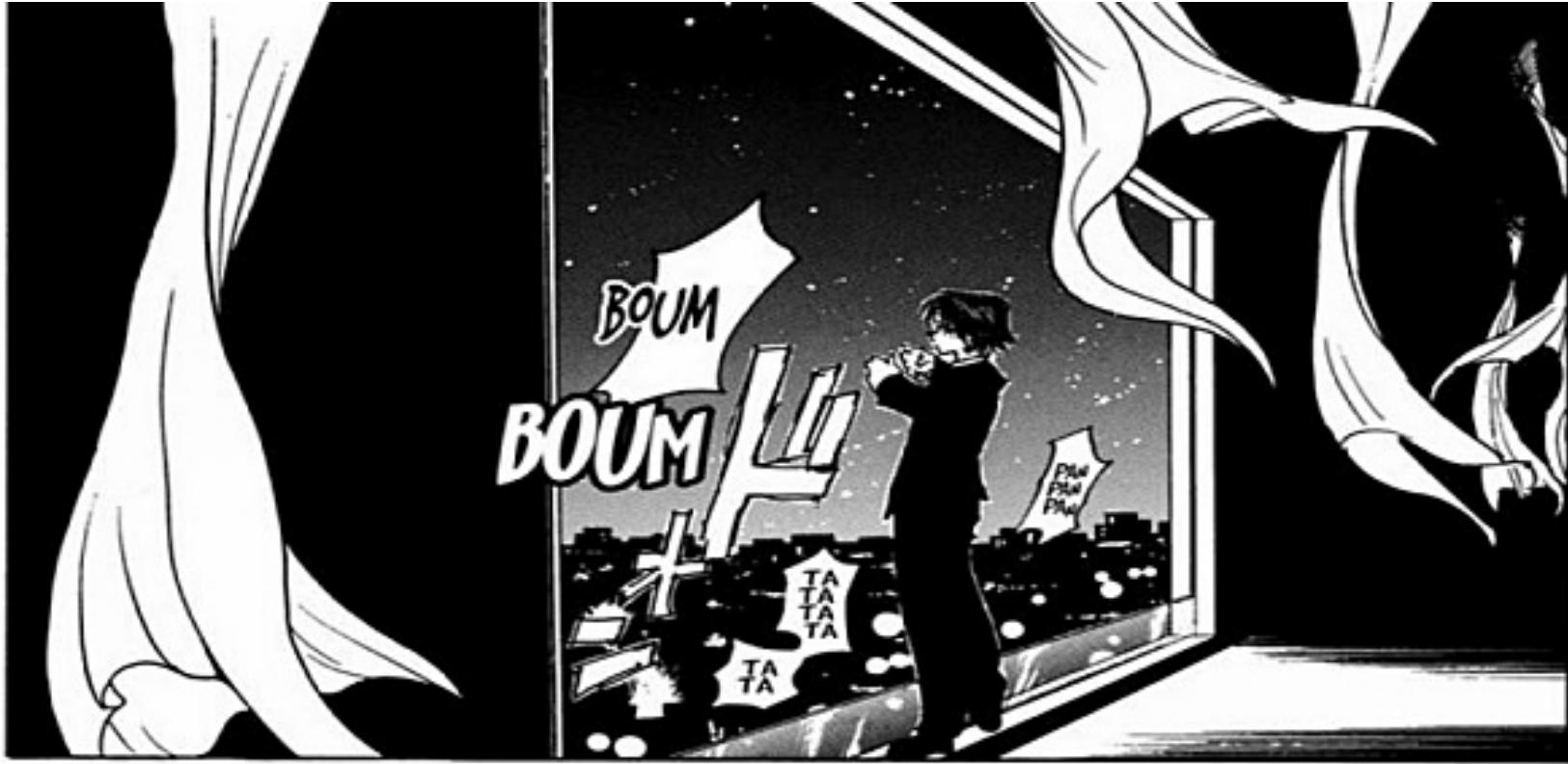






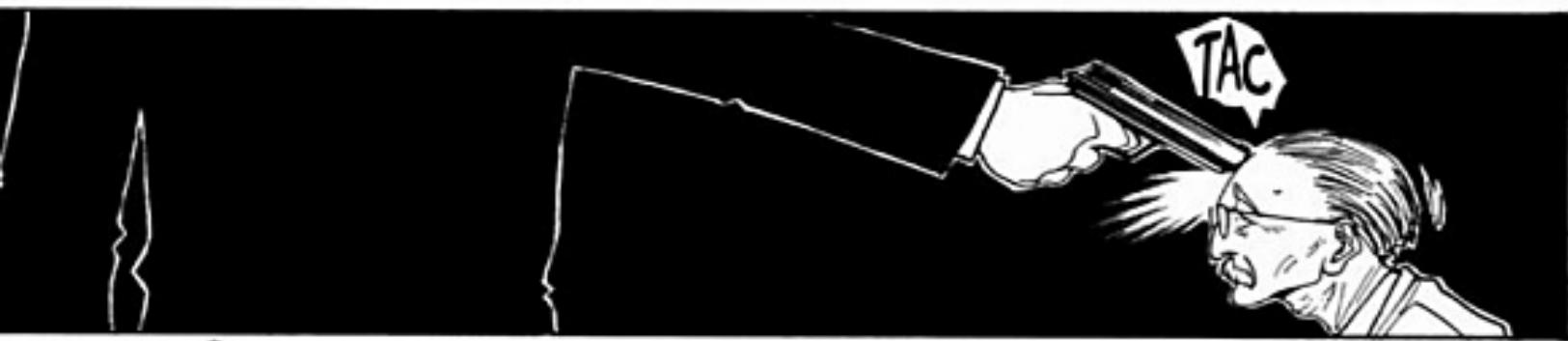
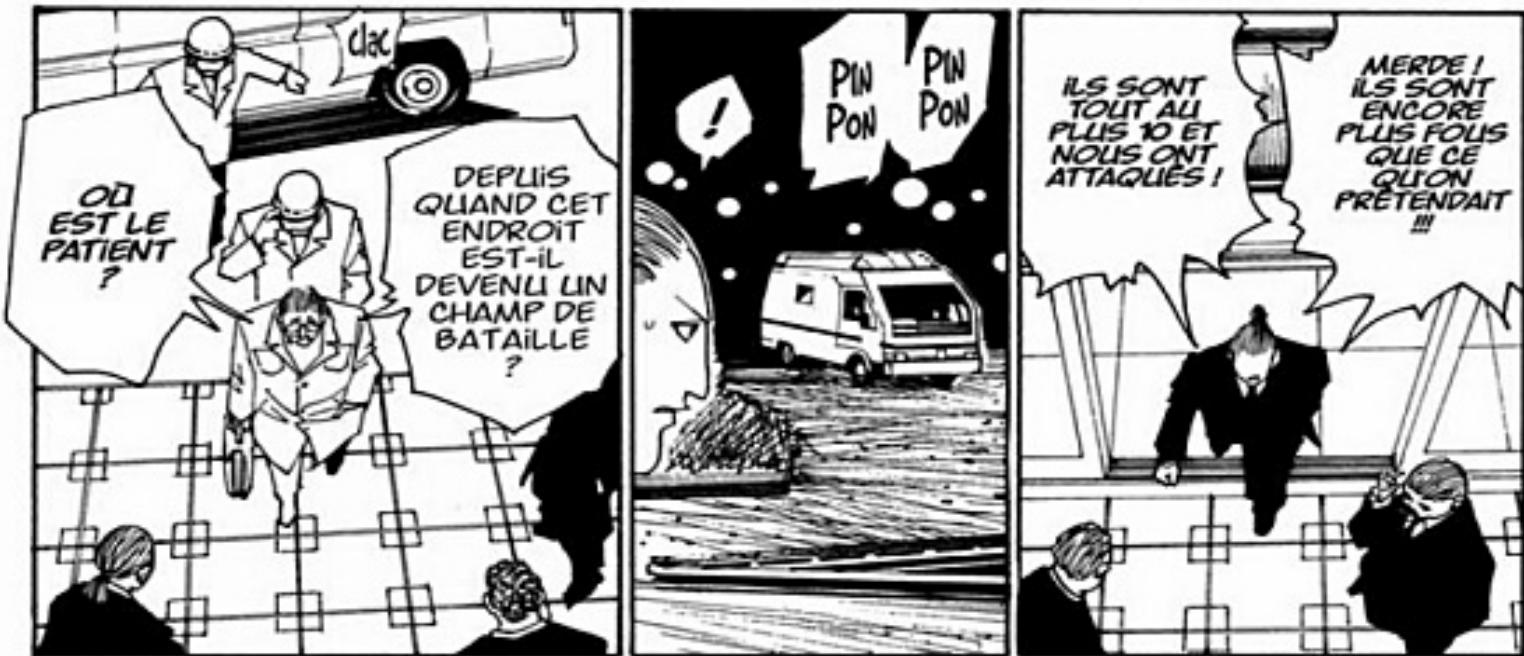








LE
RE-
QUIEM
QUE
NOLIS
T'OF-
FRONS.







↑ L'ÉQUIPE DES ASSASSINS EST LIBRE DE SES ACCROUEMENTS.



ILS SONT
TRES FORTS...
AU STADE
OU NOUS EN
SOMMES, NOUS
NE POUVONS
ABSOLUMENT
RIEN FAIRE
CONTRE EUX.

ON PENSAIT
LE SAVOIR
MAIS... EN
REALITE, C'EST
UNE AUTRE
HISTOIRE...

VOLIS
SAVEZ
QUI SONT
CES
TYPES-LA
!?

VOLIS
ETES
MALADES
OU
QUOI !?

ON
VEUT
TAIDER,
NOUS
AUSSI.

C'EST
POUR CA
QUE NOUS
AVONS
BESOIN
DE TES
CONSEILS.

PASSE-
LE-MOI.

J'AI DEJA
TOUT CE
QU'IL ME
FALUT EN
MATERIE
D'INFOR-
MATIERS.

TU NE
VEUX PAS
CONNATRER
L'EMPLA-
CEMENT
DE LEUR
REPAIRE ?

NE
DITES
PAS
N'IMPORTE
QUOI !

ILS TE
CERCHENT
ACTIVEMENT.

LE TYPE
À LA CHAÎNE,
CELLUI QUI A
TUE L'UN DES
LEURS, C'EST
BIEN TOI,
NON ?

NOUS
AVONS APPRIS
CERTAINES
CHOSES
SUR LES
CAPACITÉS
DES MEMBRES
DE LA
BRIGADE...

NE
COMPTEZ
PAS SUR
MOI POUR
VOUS
ASSISTER
DANS
VOTRE
CONDUISTE
SLICIDI-
DAIRE.

GRR

N'INSISTEZ
PAS ET
TENEZ-
VOUS À
L'ECART.

VOUS
ETES
TETUS !

NOLIS
ALLONS NOLIS
EN MELEZ
PAR N'IMPORTE
QUEL
MOYEN !!

PEU IMPORTE
QUE TU NE
PLISSSES
PAS NOLIS
CONSIDERER
COMME DES
COMPAGNONS
CAPABLES DE
LEUR FAIRE
FACE.

KURAPIKA.

NOLIS
VOULONS
TOUT FAIRE
POUR LES
ARRETER.

NOLIS
AUSSI...

JE ME
SUIS DIT
QUE JE NE
POUVAIT
PAS
LAISSER
FAIRE...

DES
TYPES
PAREILS.

IL A DIT
QU'IL NE
PARDON-
NERAIT
JAMAIS
A CELUI
QUI A
TUE SON
AMI.

NOLIS
AVONS
VU L'UN
D'EUX EN
TRAIN DE
PLEURER.

ET
LORS-
QUE
J'AI VU
CA...

KURAPIKA.

S'IL TE
PLAIT.

JE TE
RAPPELLE.

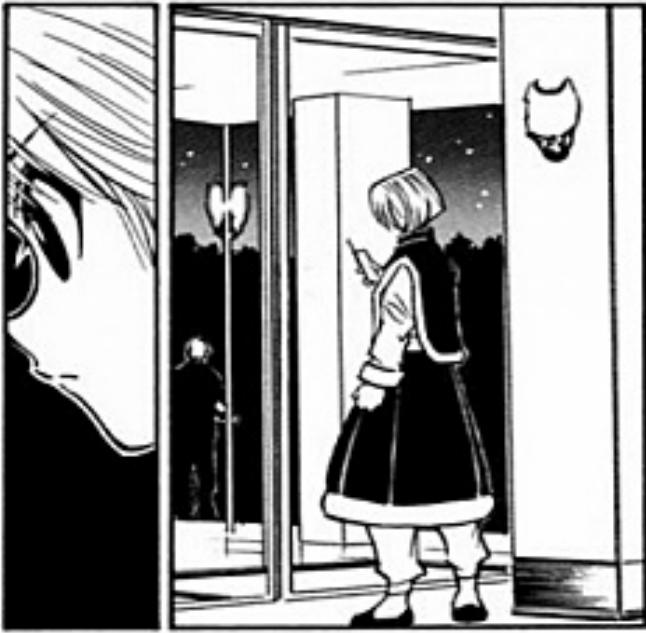
BON.





Nous
veillons
toujours
pour les
arrêter.

PEU IMPORTE
QUE TU NE
PLUISES
PAS NOUS
CONSIDERER
COMME DES
COMPAGNONS
CAPABLES
DE LEUR
FAIRE FACE.

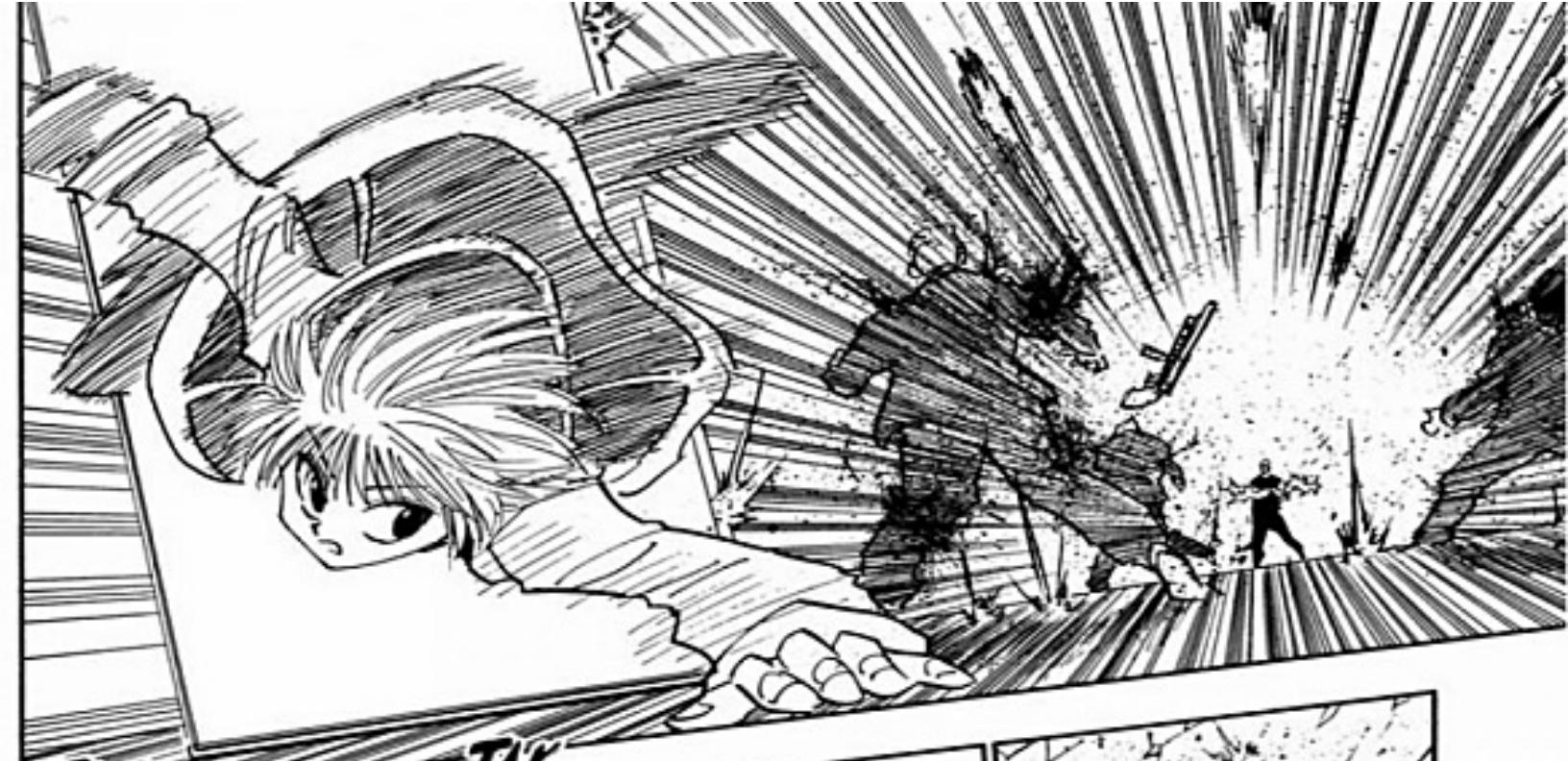


N°098

3 SEPTEMBRE 14

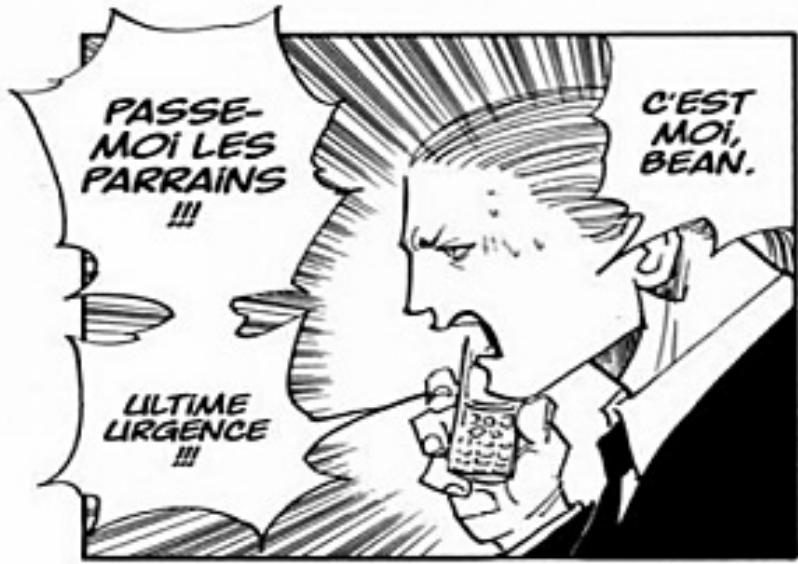












CLAC

キ" "

キ" "

QUE
CHAELIN
S'ARME !
ON Y
VA !!

IL EST HORS
DE QUESTION
DE LAISSER
AGIR CES
FOULIS
INCAPABLES !!

ON LE SAIT !
MAIS JE
CROYAIS QUE
VOUS AVIEZ
FAIT APPEL À
UNE ÉQUIPE DE
PROFESSIONNELS !? ILS
N'ONT RIEN
FAIT !!

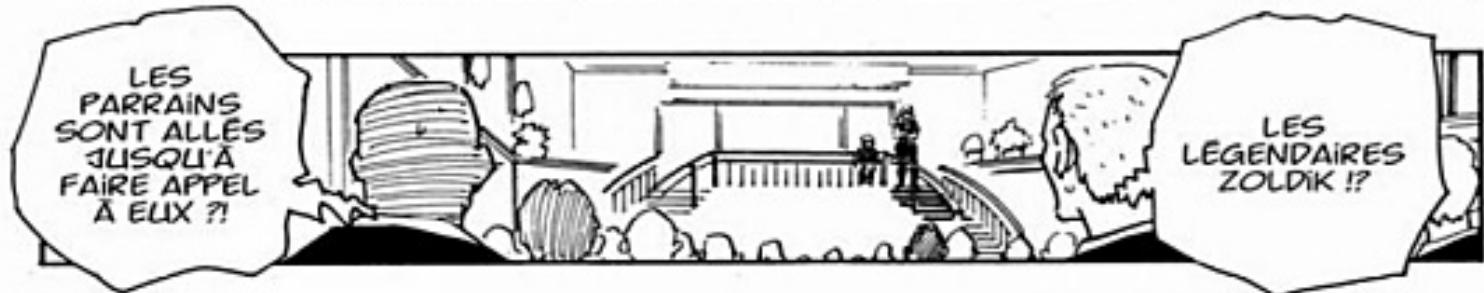
ELUH-
ATTEN-
DEZ-

VOUS VOUS
RENDEZ
COMPTÉ
QUE C'EST
UN CAS
TRES
SPECIAL,
SANS
PRÉCEDENT
!?

BOUM

DOOM

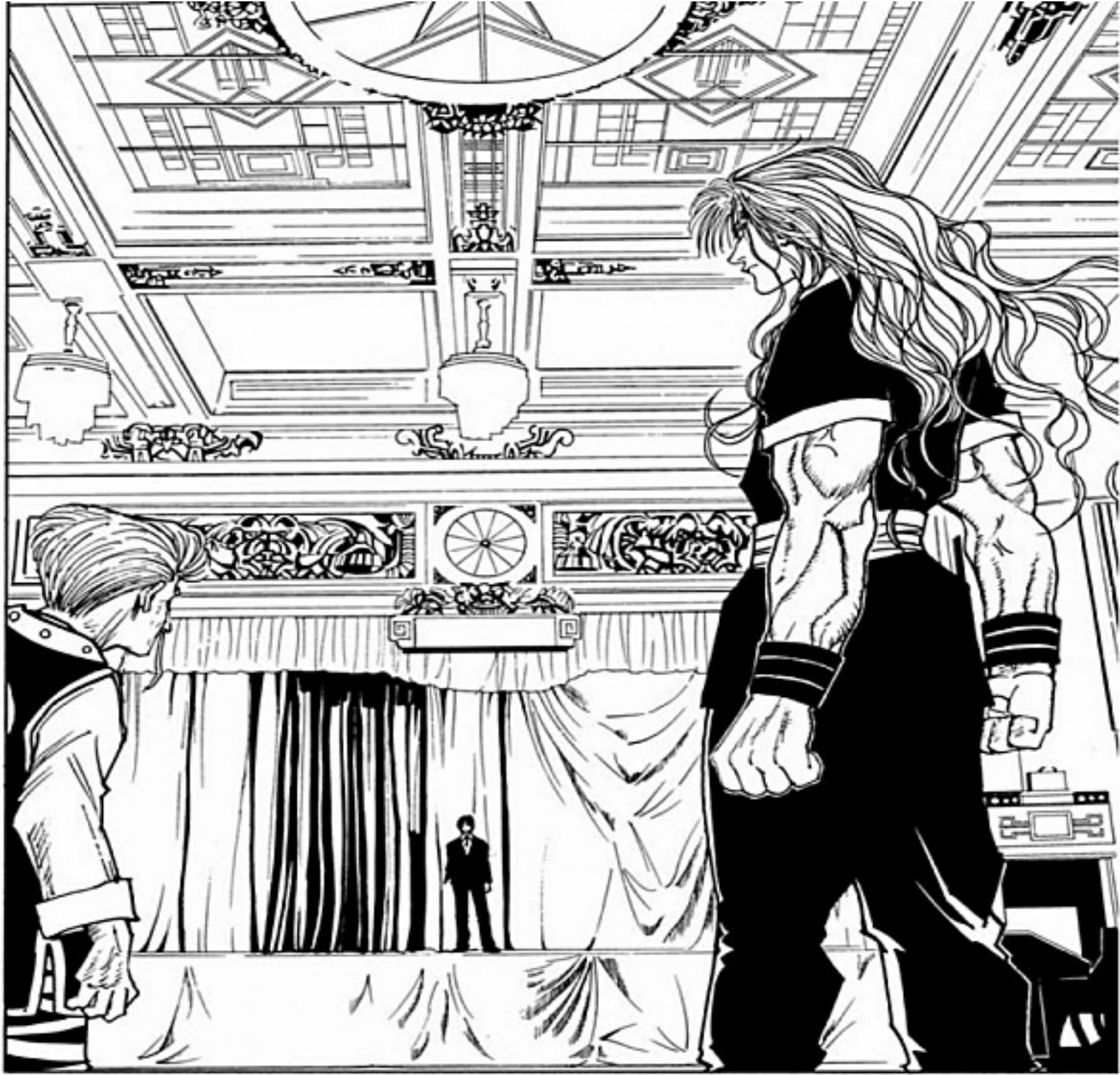
キ" CLING ズ"
ズ": Brrrrr

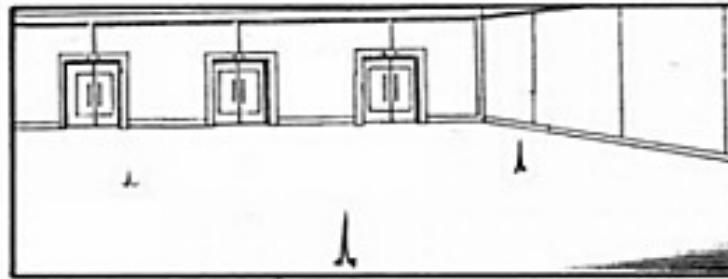


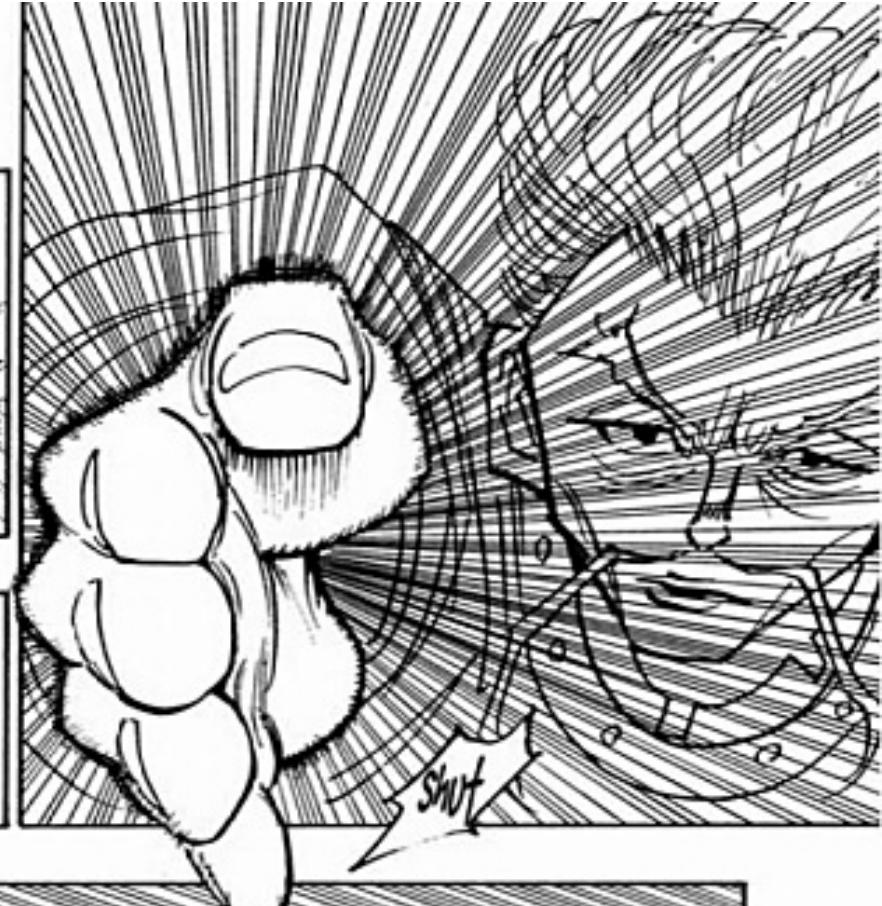


ALORS
VAS-Y.













shat

IL FAUT
QUE CE SOIT
VRAIMENT UN
BON COUTEAU
POUR QU'IL
ARRIVE A
ENTAMER MA PEAU.

À EN
JUGER PAR
LA FORME,
C'EST UN
BENZ... DE LA
PÉRIODE
CENTRALE.

2 CONTRE 1,
C'EST LOIN
D'ETRE
ÉVIDENT...

PFF-

CETTE
FORME...

slat

slat

SI TU ARRIVES AUSSI À T'EN SERVIR, TU ES UNE VÉRITABLE MENACE.

TU PEUX VOLER LE NEN DES AUTRES...? TU ES DE LA SPECIFICATION...

MAIS EN CONTREPARTIE LES RISQUES À PRENDRE POUR Y PARVENIR SONT TRÈS GRANDS.

"AUCUN PROBLÈME"

AUCUN PROBLÈME.

CA VA?

IL FAUT AU MOINS CA POUR OBTENIR UNE CAPACITÉ SUPPLÉMENTAIRE.

0,1 MG DE CE PRODUIT SUFFIRAIT À PARALYSER UNE BALEINE.

MAIS JE PENSE QU'IL Y A...

4 OU 5 CONDITIONS INDISPENSABLES POUR QUE TU PARVIENNES À TES FINIS.

AUTREMENT DIT, TU NE POURRAS PAS NOUS DÉROBER NOS FORCES TOUT EN NOUS COMBATTANT.

TU ALURAS BEAUCOUP DE DIFFICULTÉS À REMPLIR TES CONDITIONS EN NOUS AFFRONTANT TOUTES LES DELUX.

TU NOUS L'AS PROUVE EN TE SERVANT DE CE Couteau EMPOISONNÉ.

TANT PIS.

BIEN VU ENCORE UNE FOIS.

IL NE VA PAS ÊTRE FACILE DE TE BATTRE, LE VIEUX.

BIEN VU...











N°099

3 SEPTEMBRE 15 →



BOUM

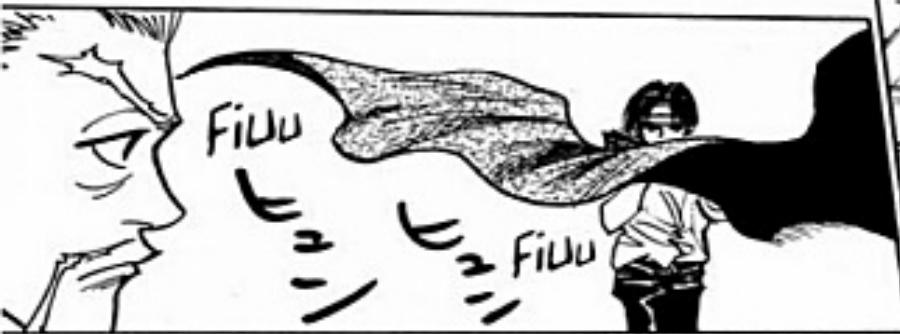


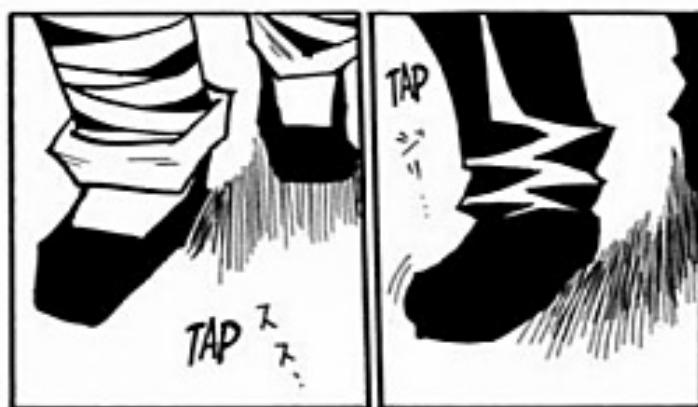




SKILL
HUNTER,
LA
QUIN-
TES-
SENCE
DU
VOL !!!

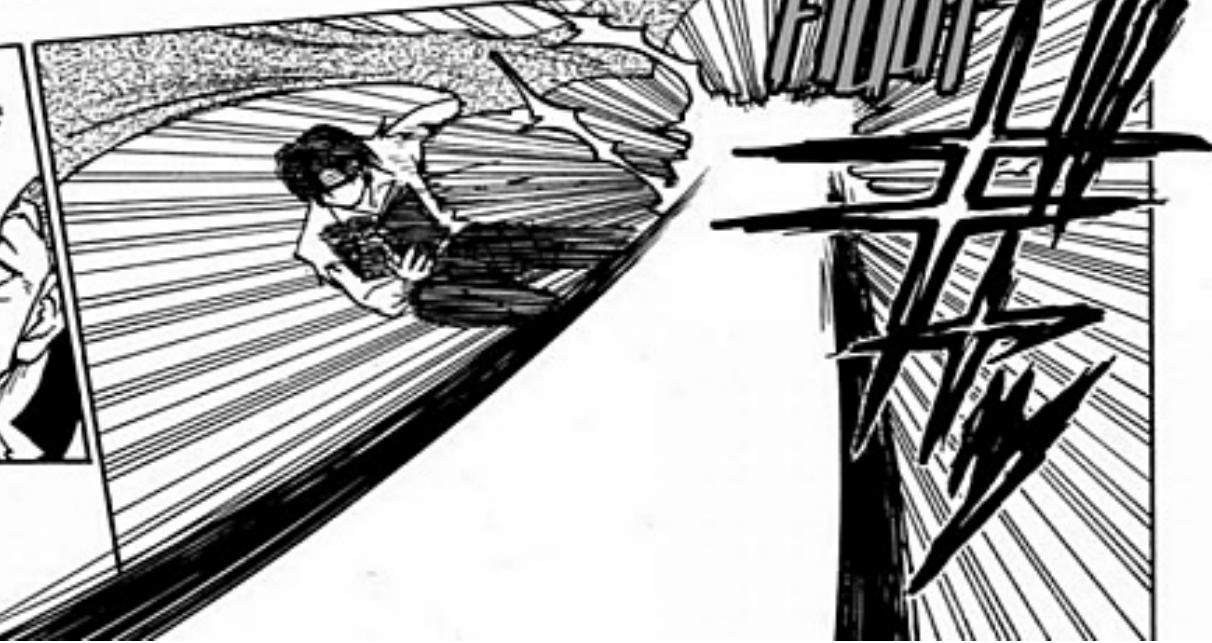


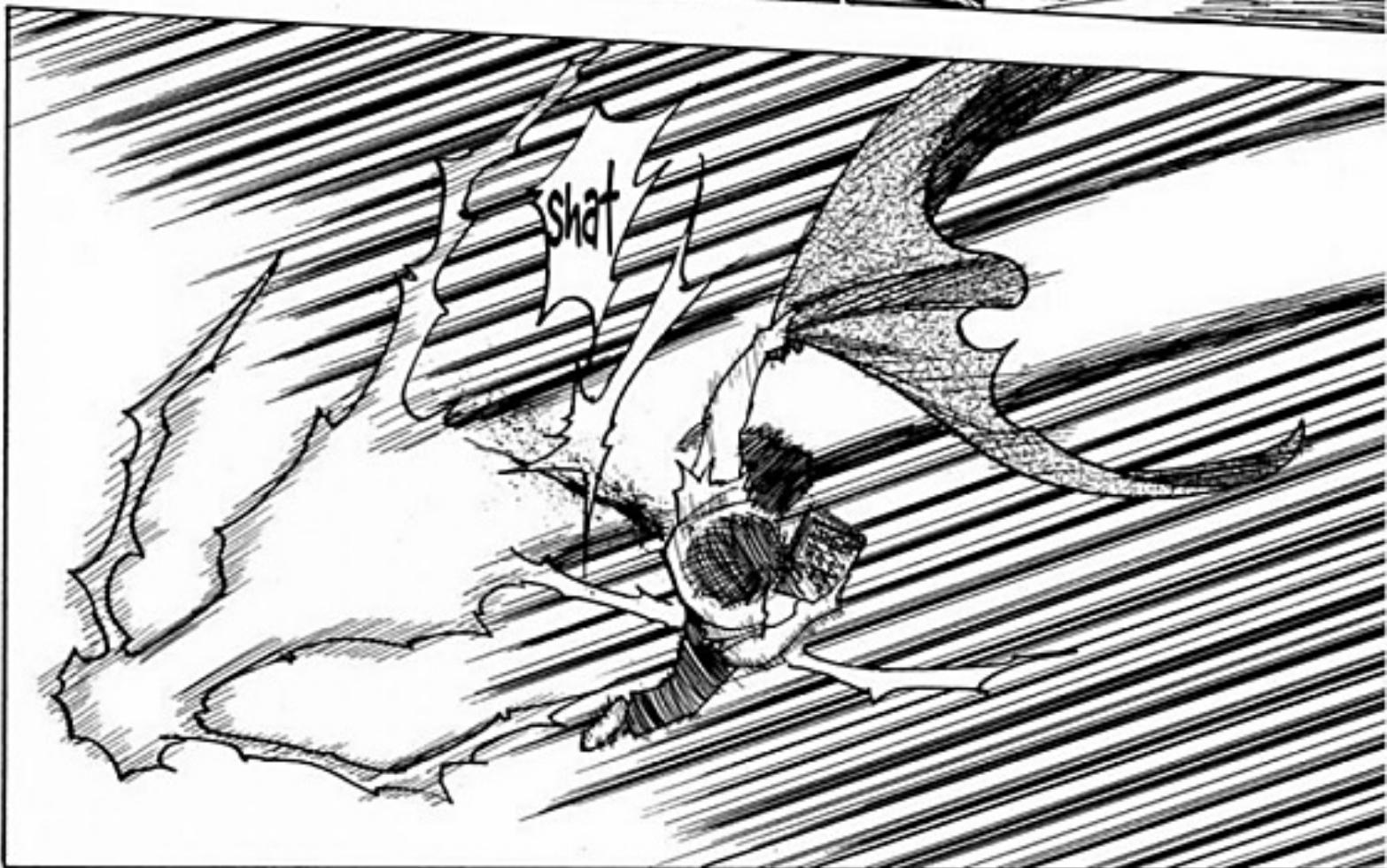






DRAGON
LANCE,
L'INTRU-
SION DES
GRIFFES !!





IL APPARTIENT
AU NEN DE LA
MATERIALISATION
ET C'EST COMME
CA QU'IL A FAIT
CE LIVRE QUI LUI
PERMET D'ENFERMER
LES CAPACITES
DES AUTRES.

JE LE
SAVAIS.

MAIS
LORSQU'IL
SE SERT DES
CAPACITES QUE
RENFERME SON
LIVRE, IL DOIT
LE GARDER
EN MAIN...!!



TOUT DANS
SON ATTITUDE
MONTRÉ QU'IL VEUT
SE RAPPROCHER DE
MOI EN MAINTENANT
SA DÉFENSE ET
LANCER UNE
CONTRE-ATTAQUE.

LA CAPE AUSSI A
ETÉ MATERIALEZEE !!
ET JE VOIS BIEN QUE
MÊME S'IL NE MONTRÉ
PRATIQUEMENT AUCUN
COMPORTEMENT
OFFENSIF, IL CHERCHE
À TROUVER LE BON
TIMING...

MAIS SI
JE LE TIENS
À DISTANCE,
JE NE CRAINS
RIEN !!

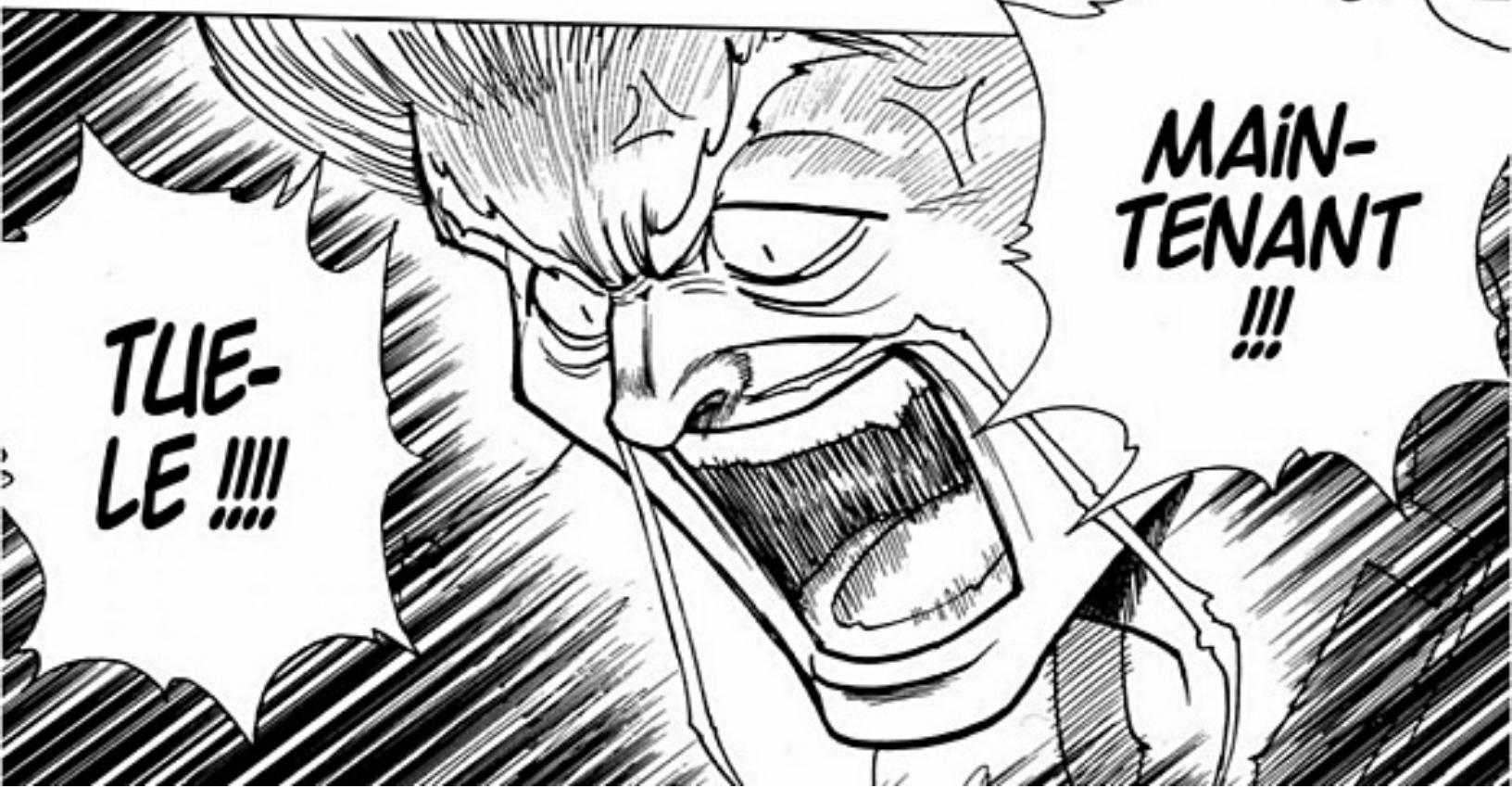
ET
L'ARRÊTER
!!!

JE DOIS
OBSERVER
LES
ESPACES
QU'IL
LAISSE...

















C'EST UNE
LIAISON
DIRECTE !
NOLIS
POLIVONS
DONC MÊME
LEUR
PARLER !

SI VOUS
VOULEZ BIEN
VOUS RENDRE
JUSQU'À LA
SALLE DES
VENTES !!

LA PRÉDICTION
DISAIT QU'IL
NE FALLAIT
PAS PRENDRE
D'ESCALIERS
QUI NE MONTENT
PAS. AUTREMENT
DIT NE PAS
ALLER VERS LE
SOLIS-SOL !?

BIEN...
IL N'Y A
PAS À
S'EN
FAIRE.

COMME
VOUS LE
SOUHAITIEZ,
NOUS
L'AVONS
DÉPLACÉE
AU
DIXIÈME
ÉTAGE !

NE
VOUS
INQUIE-
TEZ
PAS.

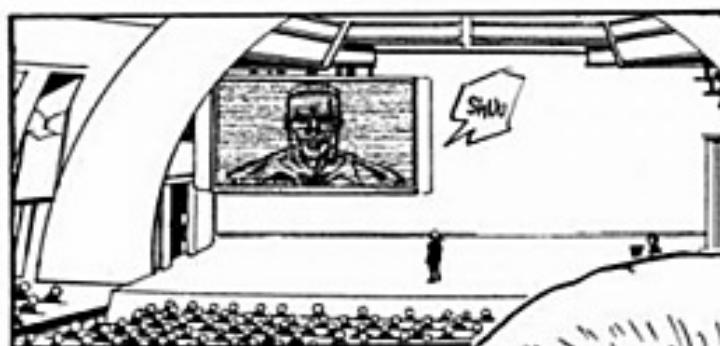
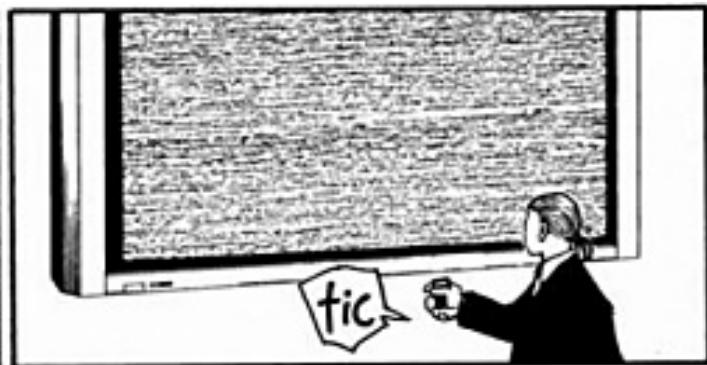
EH ! TU
VEUX DIRE
QU'IL FAUT
ALLER AU
SOLIS-
SOL !?

MAIS
ON PEUT AUSSI
DIRE À L'INVERSE
QUE SI ON RESPECTE
LES MISES EN GARDE
CONTENUES DANS SES
PRÉDICTIONS, ELLES
NE SE VÉRIFIENT PLUS
ET NE SONT DONC
PLUS FIABLES
À 100% !!

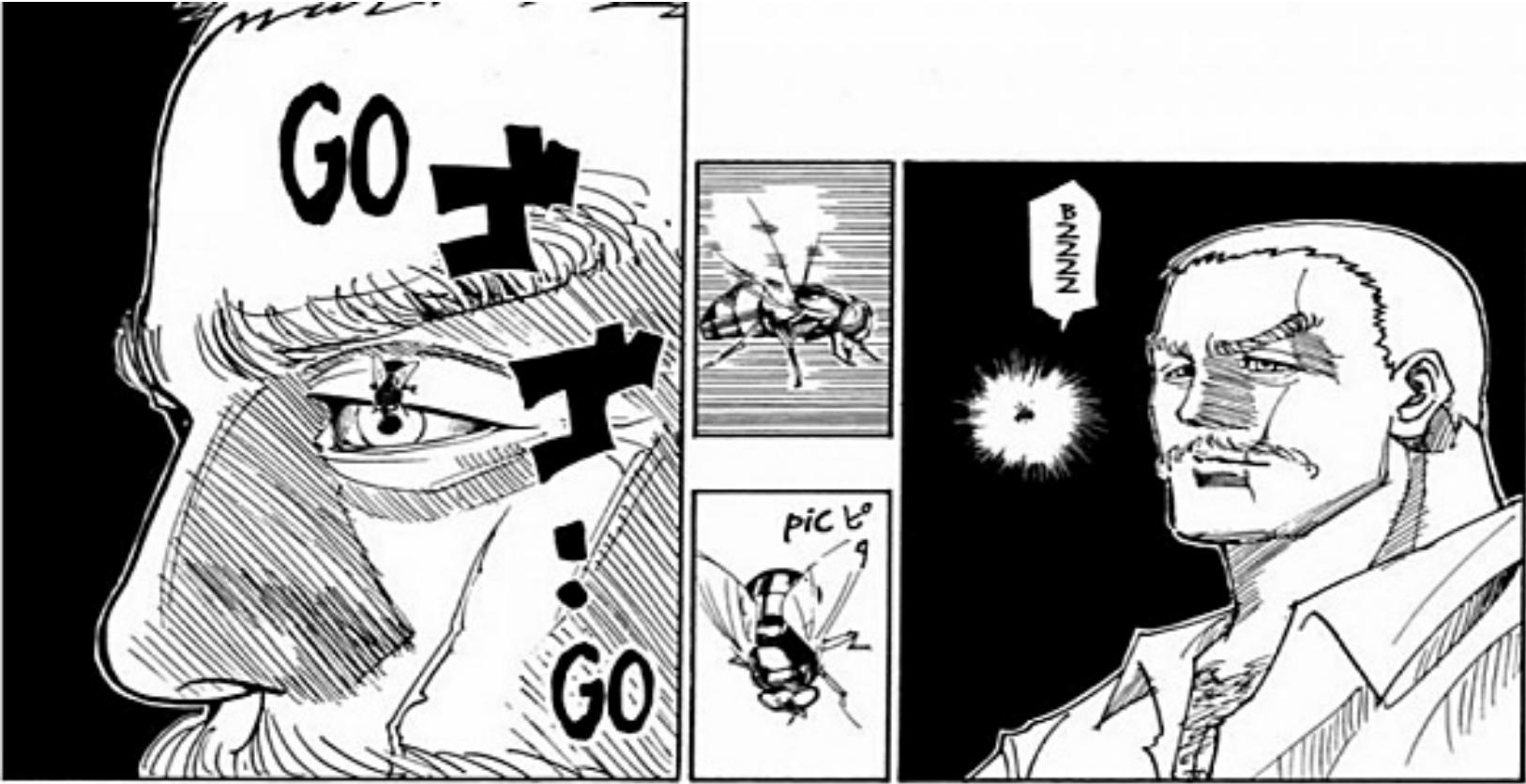
AUCLIN
RISQUE, LES
VISIONS DE
CESTE FILLE
SONT SÛRES
À 100% !

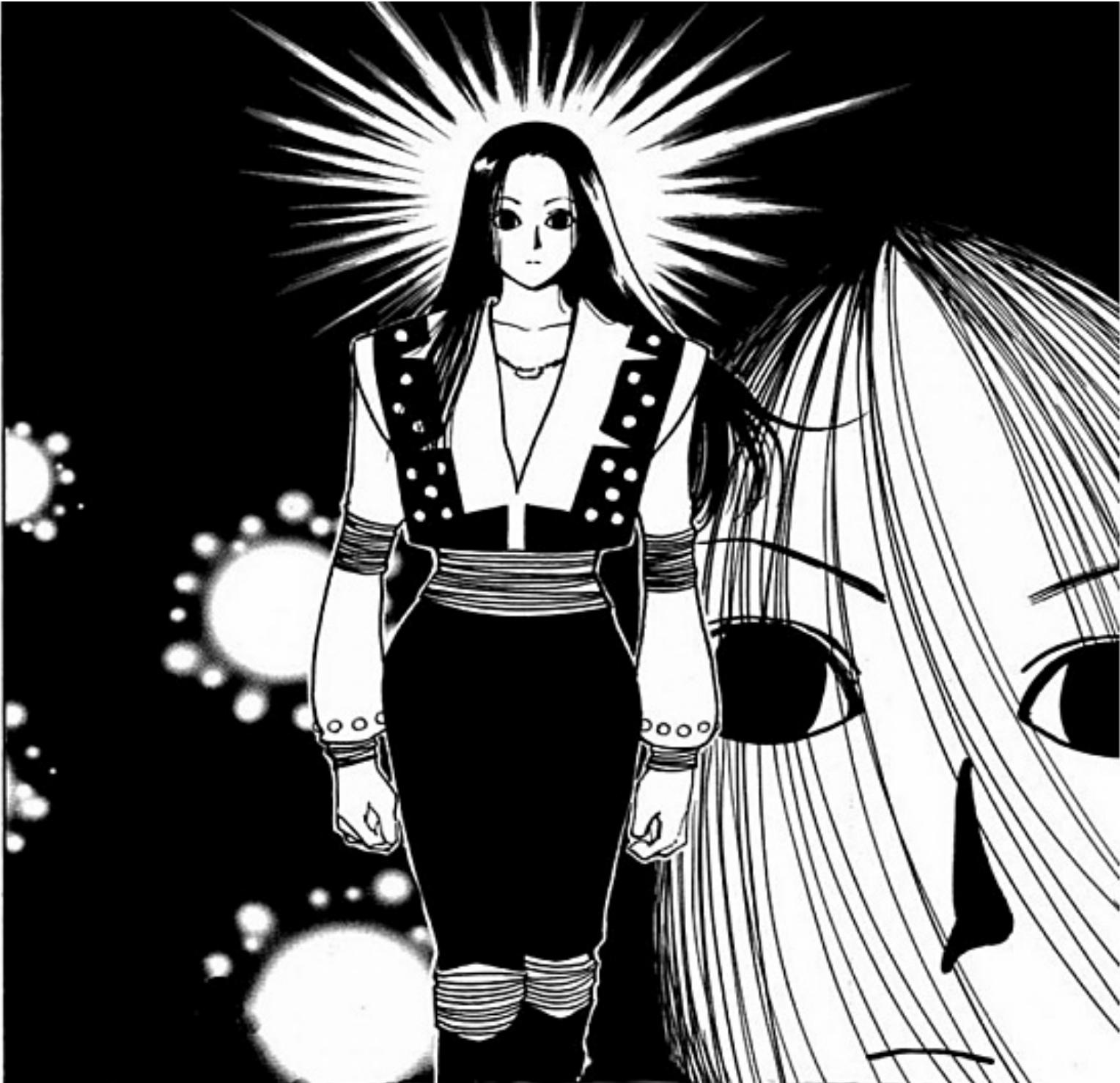
Brouaha
Brouaha

Brouaha
Brouaha
さわ
さわ
さわ



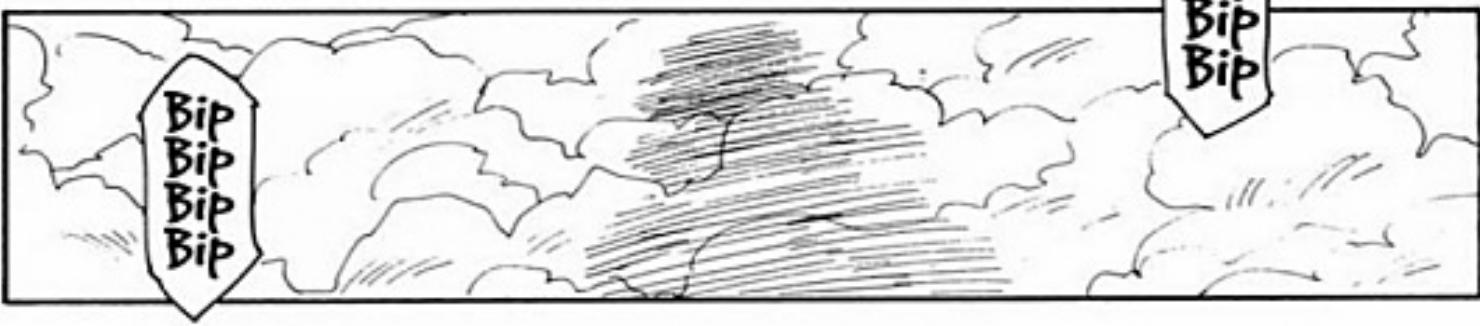






N°100 - 3 SEPTEMBRE 16





BBRRRR

C'EST
QU'LIN
CONTRAT
D'ASSAS-
SINAT
A'ETE
HONORE



tak

OUI,
OUI.

OUI.
MON
CLIENT
EST
LA ?

IRLUMI
?

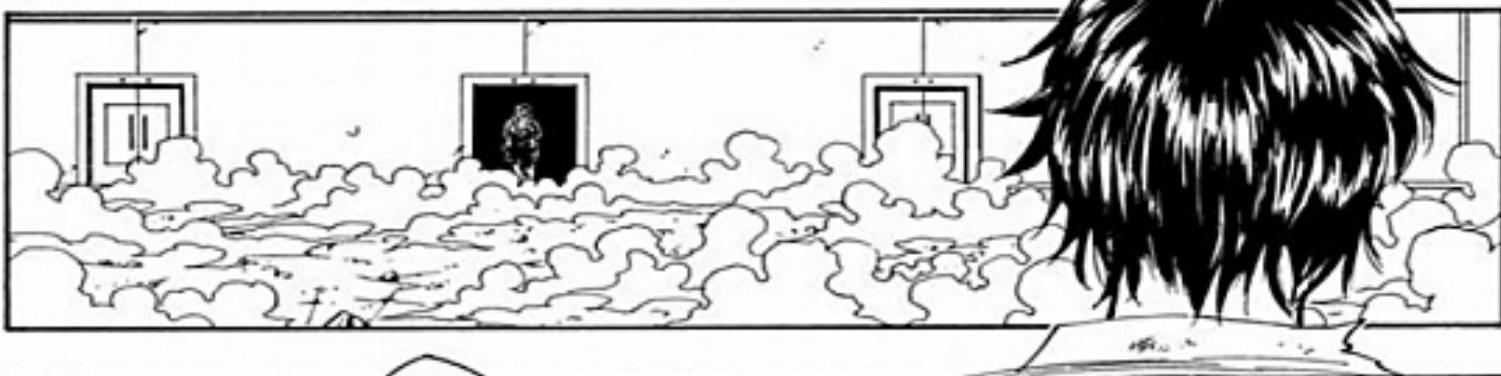


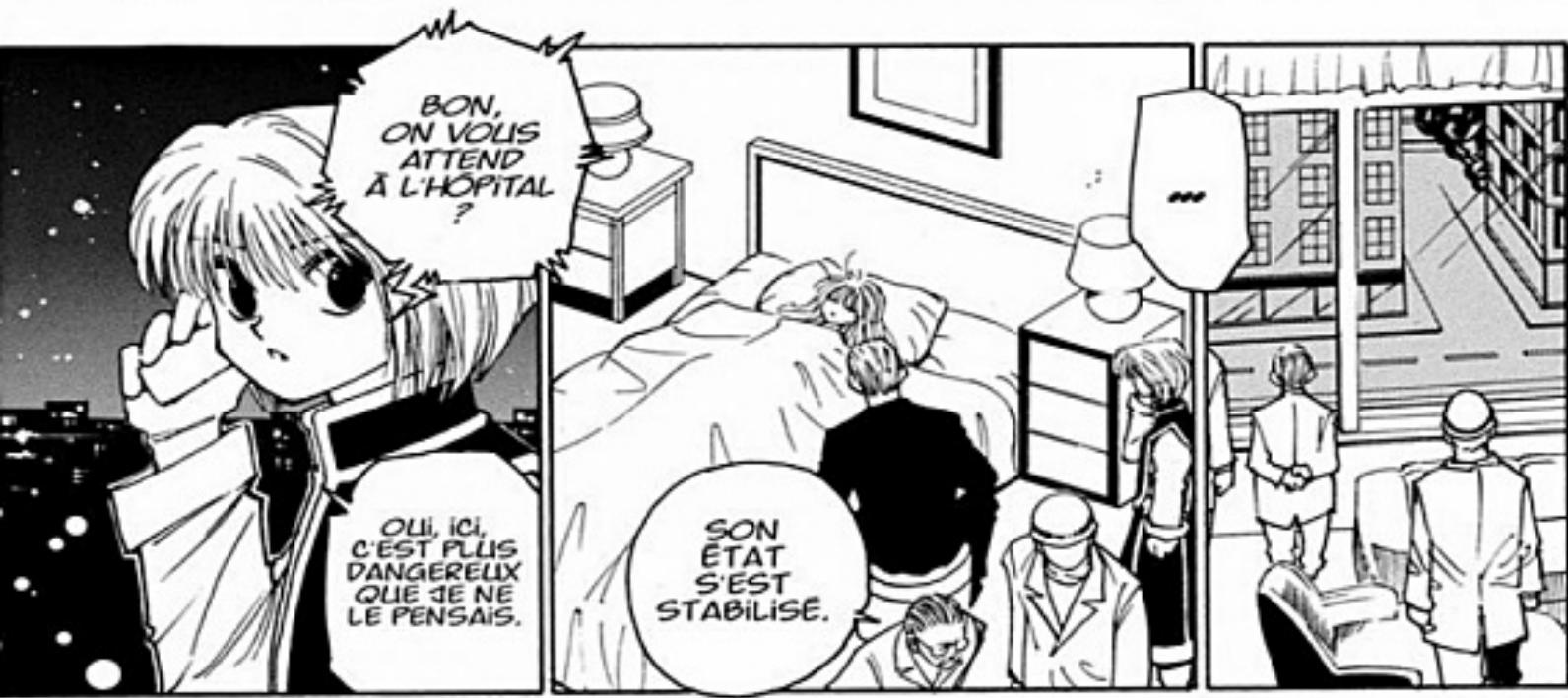


"PARRAINS
ELIMINES".

J'ATTENDS
LE VIREMENT
BANCAIRE
COMME
CONVENU.







S'ILS AVAIENT VOULU ATTAQUER L'AMBULANCE, ILS L'AURAIENT FAIT LORSQUELLE EST ARRIVÉE.

VOUS ÊTES SÛR QU'ELLE NE RISQUE RIEN SUR LE TRAJET ?

MAIS MAINTENANT, IL NE DOIT PLUS Y AVOIR DE DANGER DE CE CÔTÉ-LÀ.

MAIS ELLE SERAIT PLUS EN SÉCURITÉ À L'HÔPITAL QU'ICI.

ELLE S'EST EVANOUIE, C'EST TOUT. INUTILE DE S'INQUIETER PLUS QUE CELA.



QU'ON L'Y CONDUISE !

Vrrrrrr

NE TOLICHEZ PAS À L'AMBULANCE.

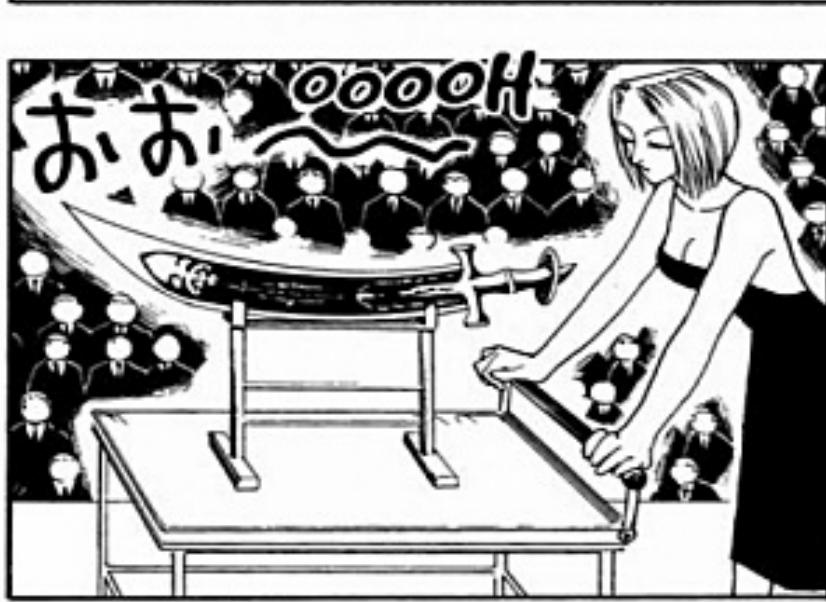
C'EST MOI.

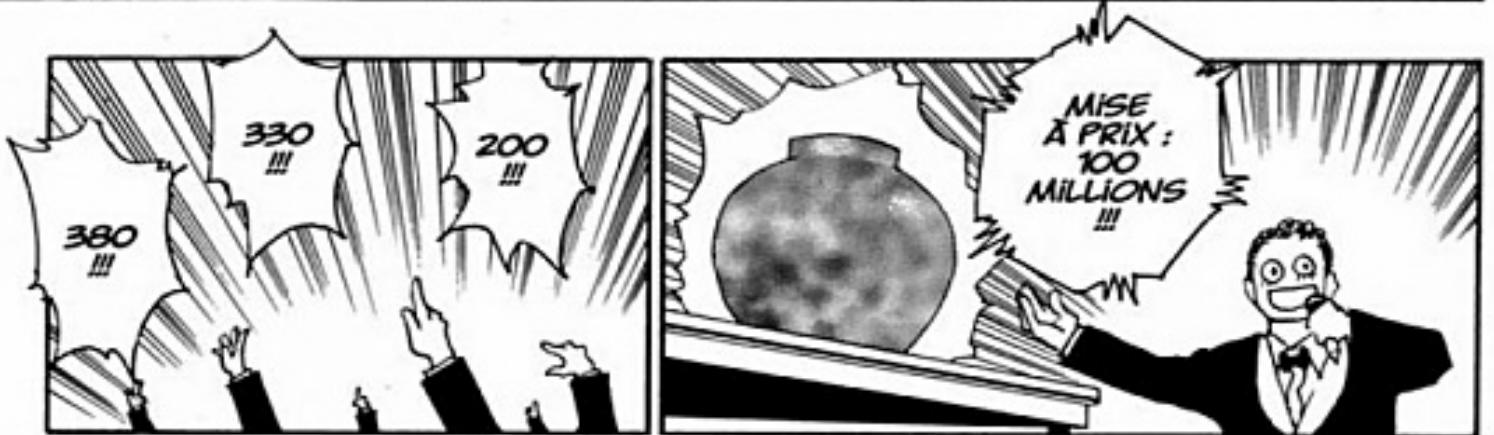
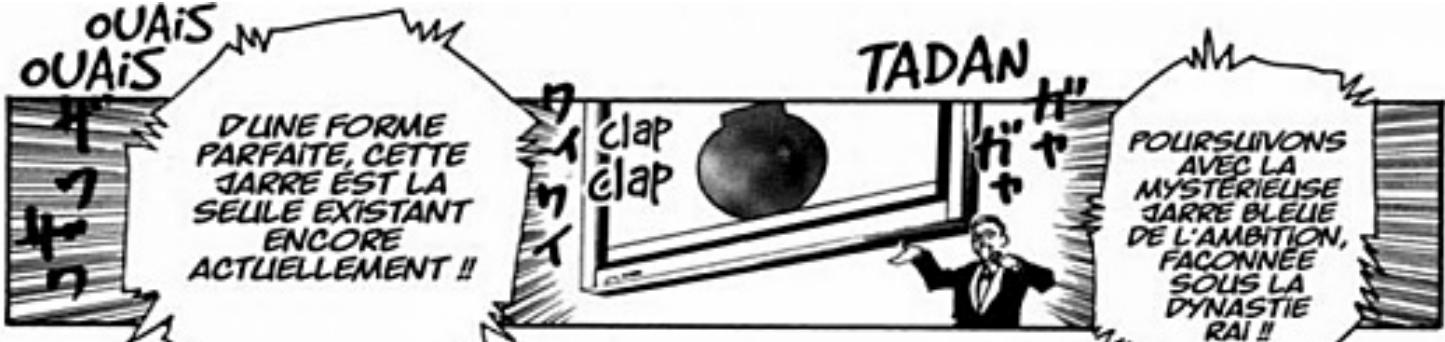
LA SUITE DU PLAN NE CHANGE PAS...!!

Pin Pon

Bip







OUI, IL PARAIT
QUE LE LEADER
DE LA BRIGADE
A ETE TUE.

LA VENTE A
COMMENCE !?

LES
ZOLDIK
ONT
FAIT LE
MENAGE.

EH OUIAS !
PENDANT
QUE LES
INCAPABLES
COMME VOLIS
S'AFFAIRENT
AUTOUR
DE CETTE
AMBULANCE...

NON...

Y'A
PAS A
DIRE, LES
PROS,
C'EST
AUTRE
CHOSE.

MAIN-
TENANT,
ILS RECHER-
CHENT LE
RESTE DE
LA BANDE.

À MOINS QUE
TU PREFERES RESTER
AUX CÔTES DE VRAIS
PROFESSIONNELS
POUR PROLIVRER
QUE TU N'ES QU'UN
MINABLE !

HE !

ALLEZ !
FILE A
L'HOTEL
OU A
L'HOPITAL !!



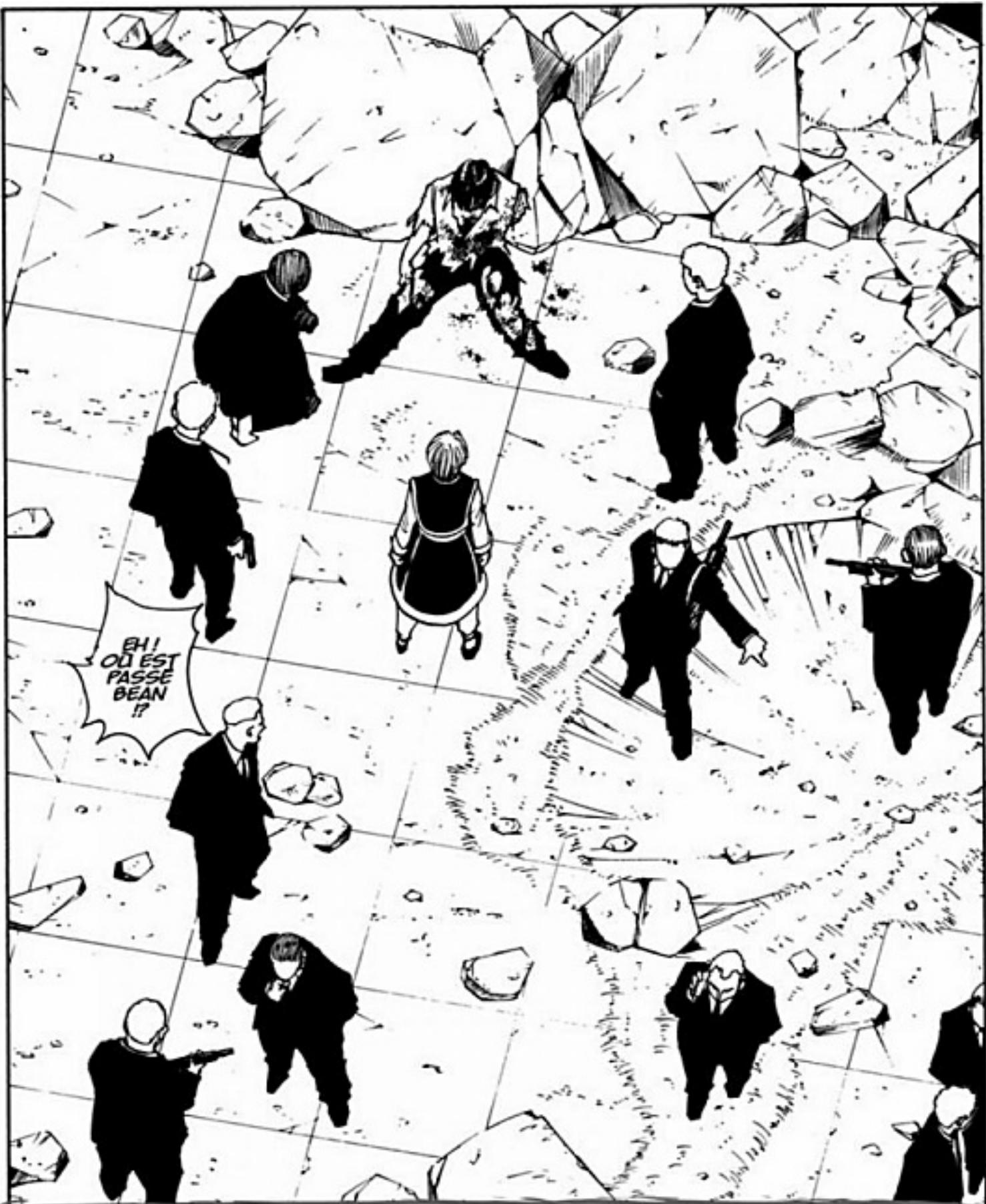
PAS
TANT
QUE
JE NE
L'ALURAI
PAS VU
DE MES
YELIX !!

JE
N'Y
CROIS
PAS !



N°101-3-SEPTEMBRE-17





N°101

3 SEPTEMBRE 17





JE VEUX
QUE VOUS
ÉLIMINIEZ
FAMILLES,
AMIS,
MARIÉS OU
FEMMES...

LORSQUE
VOUS
SALUEREZ
QUI ILS
SONT...

PRENEZ
LE CODE
GÉNÉTIQUE,
LES
EMPREINTES
DIGITALES ET
DENTAIRES...
EXAMINEZ
TOUT !

TROUVEZ-
MOI QUI
Ils SONT,
D'OLÙ ILS
VIENNENT...

ANTICIPÉZ
ET FAITES-
MOI UN
GRAND
MÉNAGE.

QUE NOUS
N'AYONS
PLUS
JAMAIS
AFFAIRE À
CE GENRE
DE TYPES.

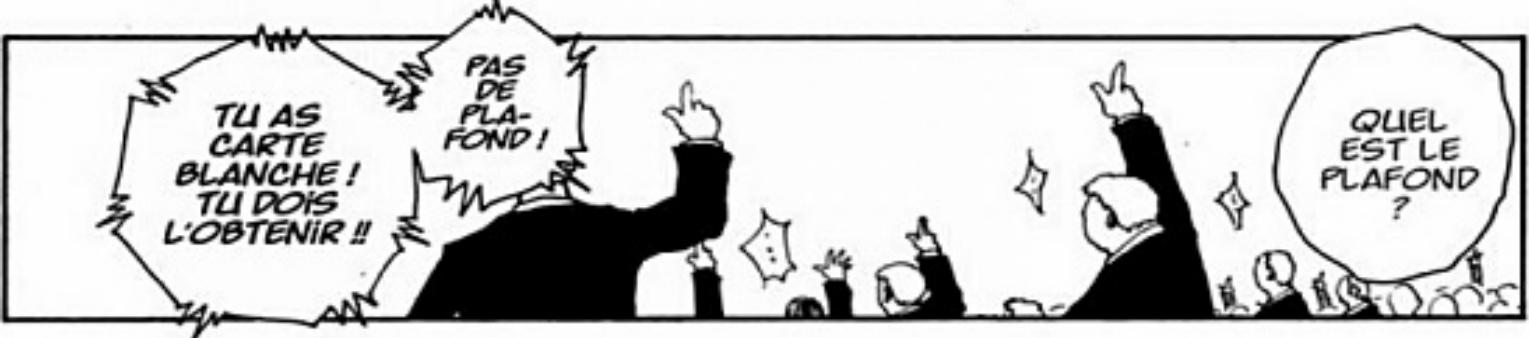
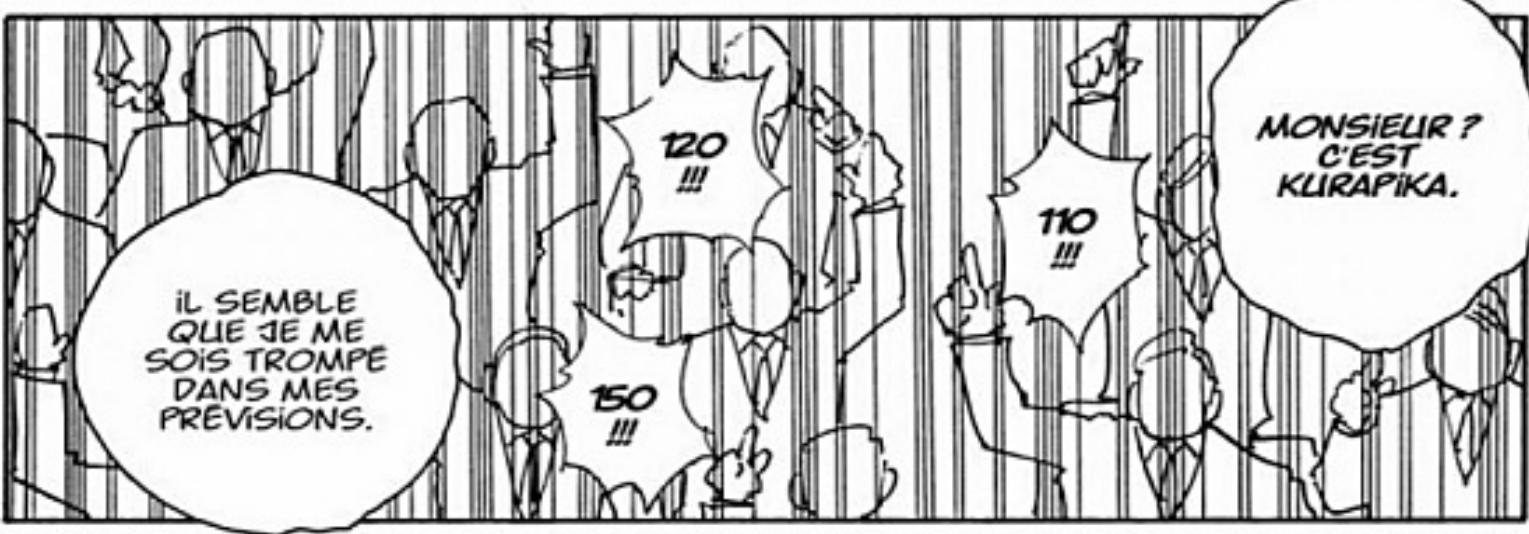
VOUS
POUVEZ
MÊME LES
DÉCOLLER,
CA N'A PAS
D'IMPOR-
TANCE.

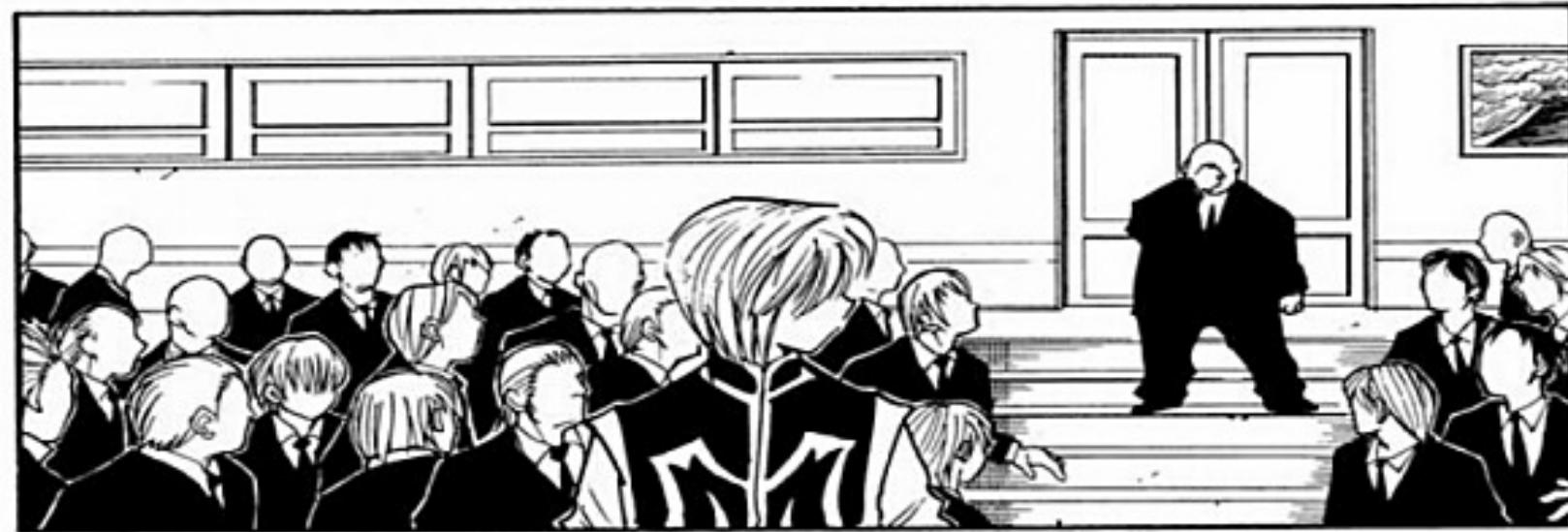
VOICI LA
DERNIÈRE
PIÈCE !!

MESDAMES
ET MESSIEURS,
NOUS ALLONS
CLOTURER
LA VENTE
D'AUJOUR-
DHUI !!

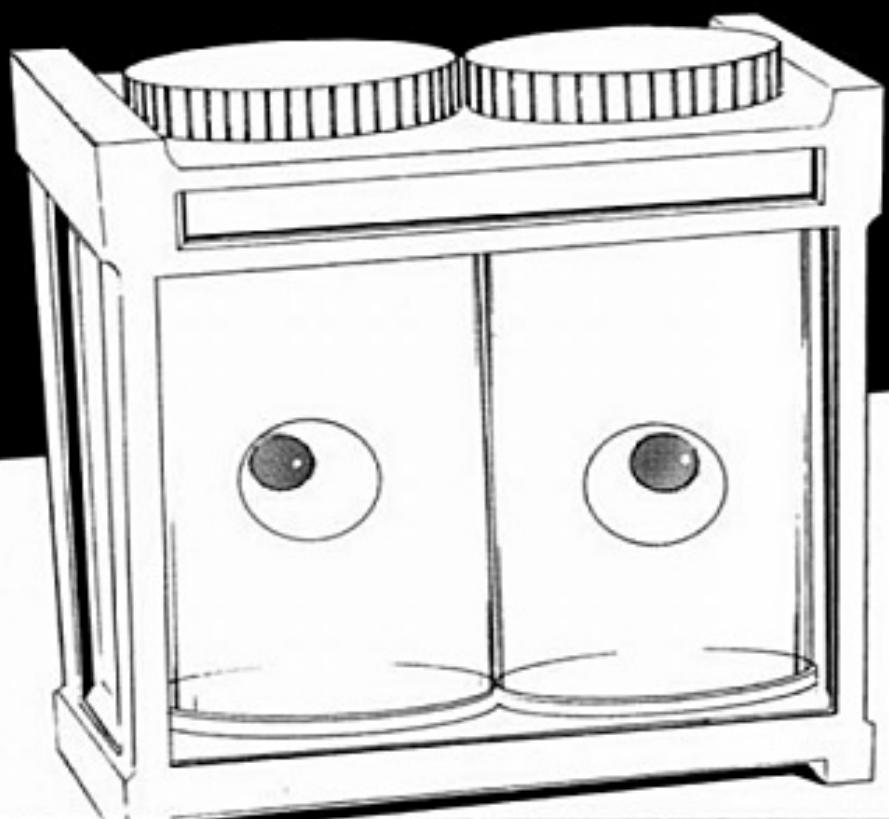


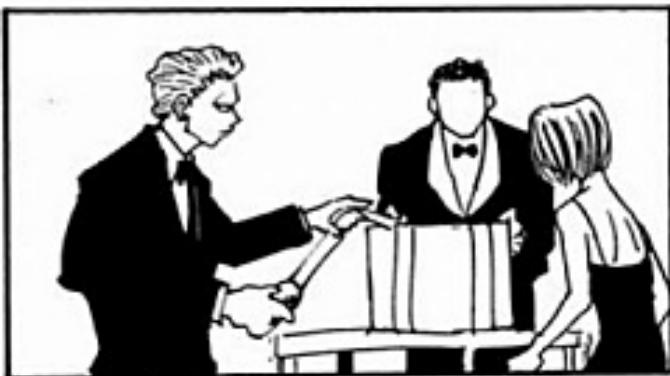












TU
PENSES
POUVOIR.
T'EN ALLER
COMME
CA ?

OUI JE
TE FAIS
ECLATER
LA TÊTE.

STOP!

TAP

TAP

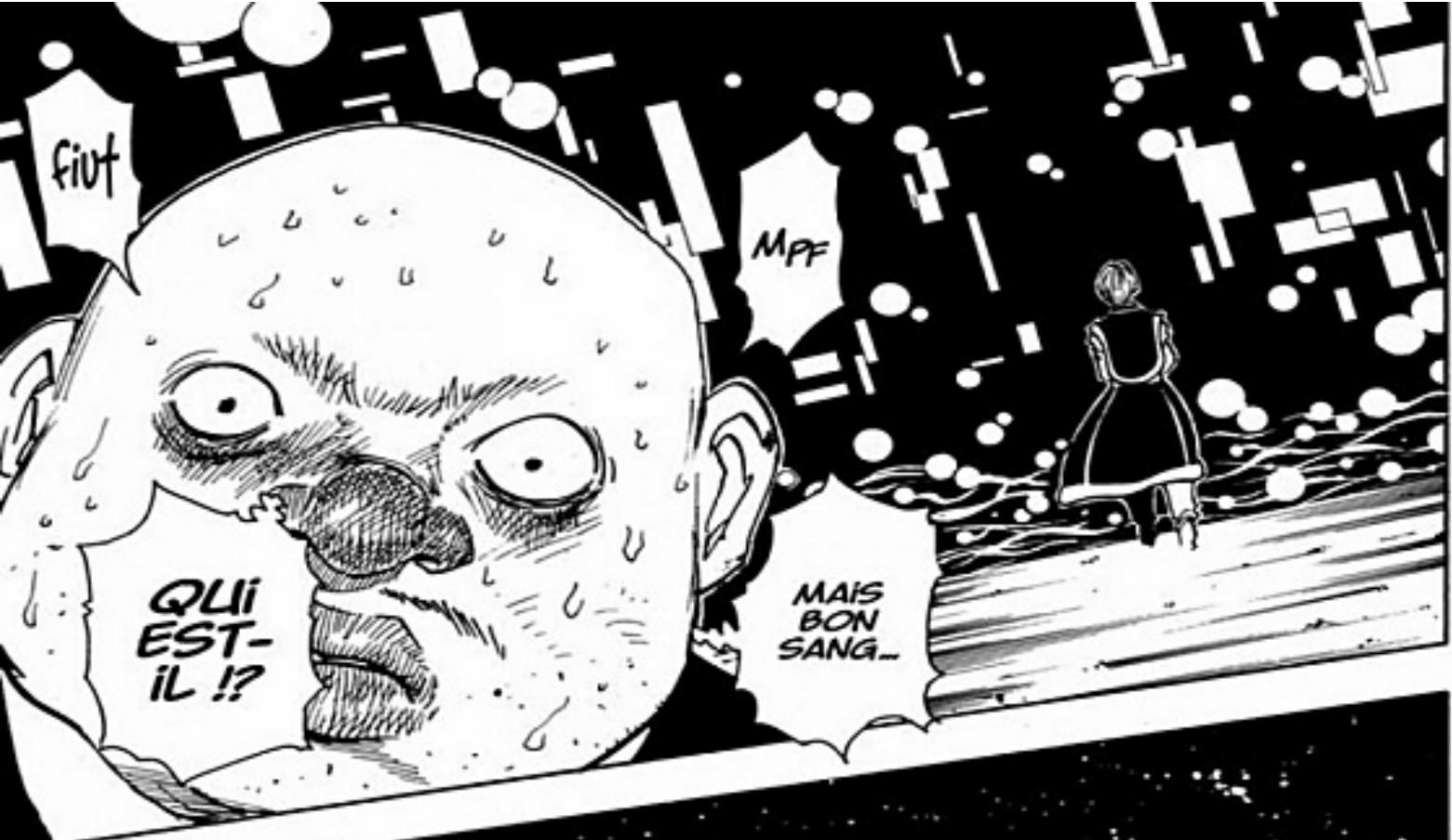
DÉGAGE.

DE...
TU
TE
FOLIS

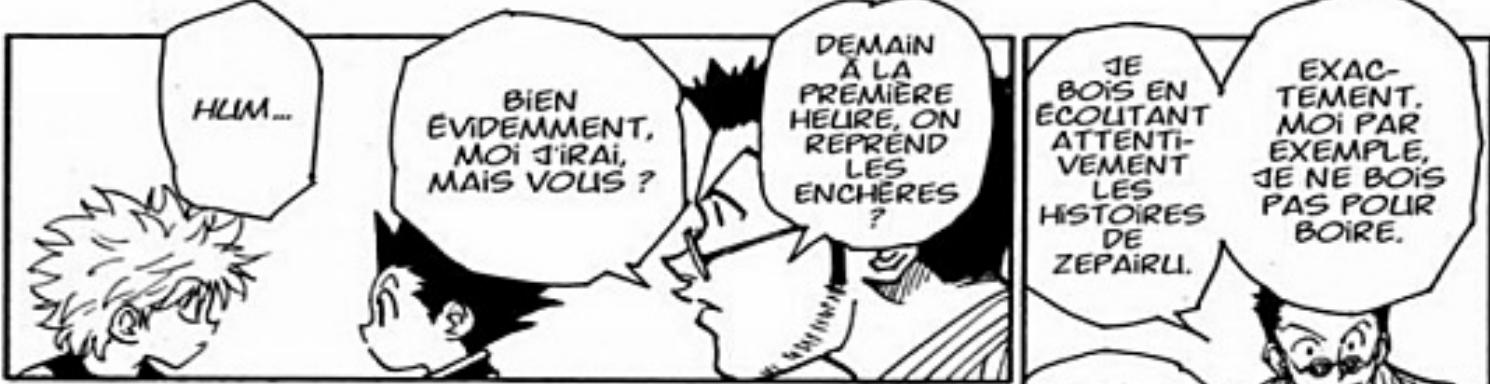
JE SUIS
PRÉT À ME
FAIRE LE
PREMIER
VENU.

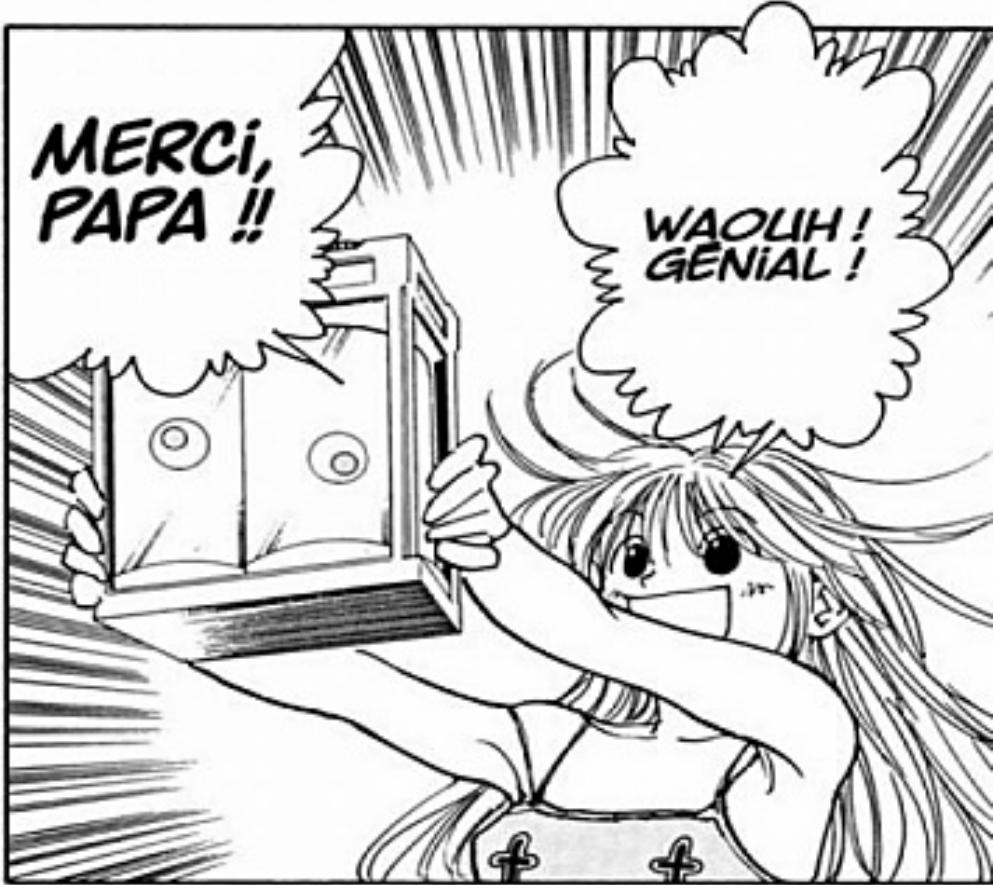
N'Y
PENSE
MÊME
PAS.













JE DÉCOLLE APRÈS-DEMAIN MATIN. VOLIS, VOLIS RESTEREZ ENCORE UN PEU POUR ACCOMPAGNER MA FILLE FAIRE SON SHOPPING.



TU PEUX EN PROFITER POUR TE REPOSER SI TU VEUX.



NOUS NOUS OCCUPERONS DE LA VENTE DEMAIN ET DES COURSES APRÈS-DEMAIN.



KURAPIKA.



JE SUIS DÉSOLE, EN TOUT CAS, MERCI.

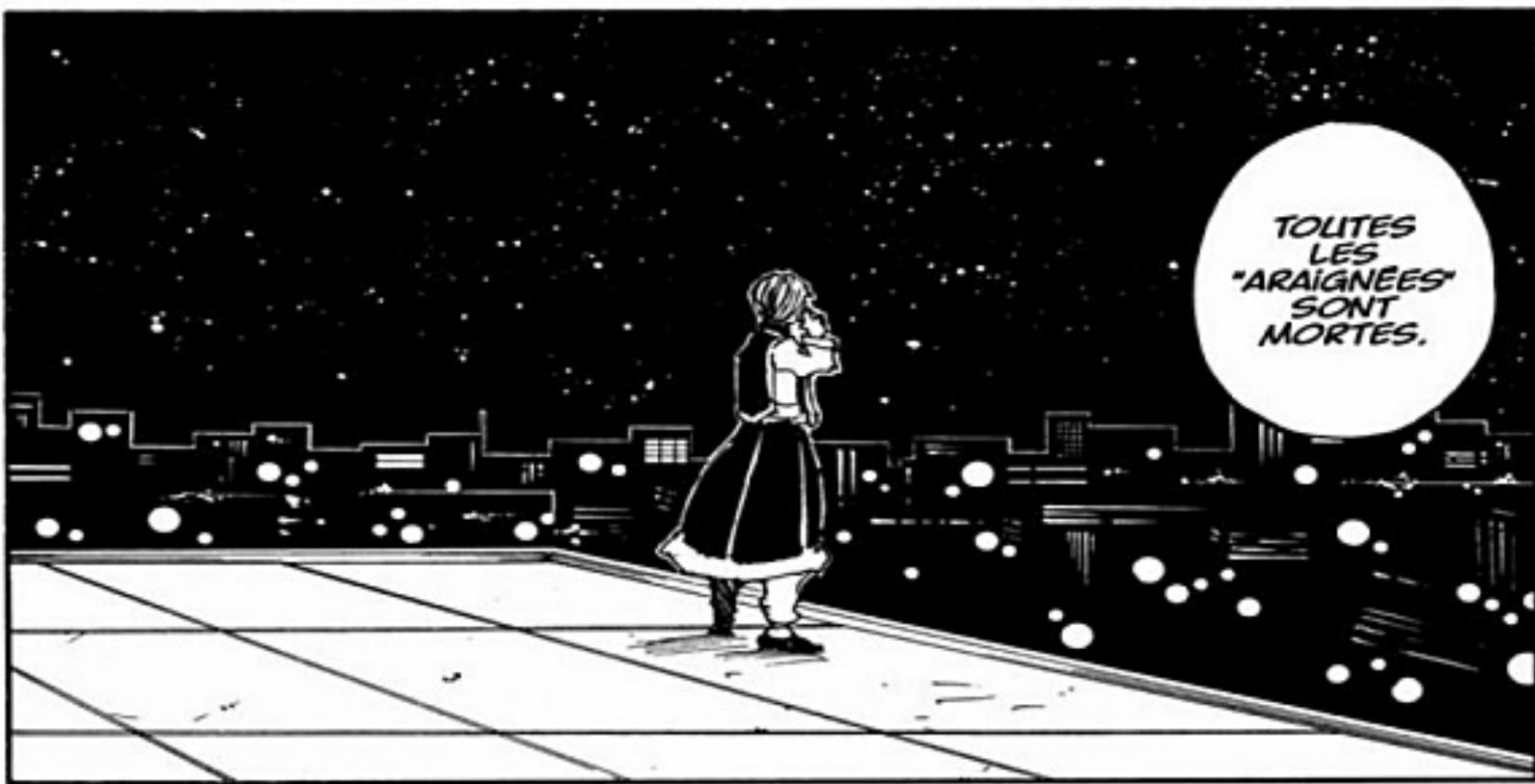


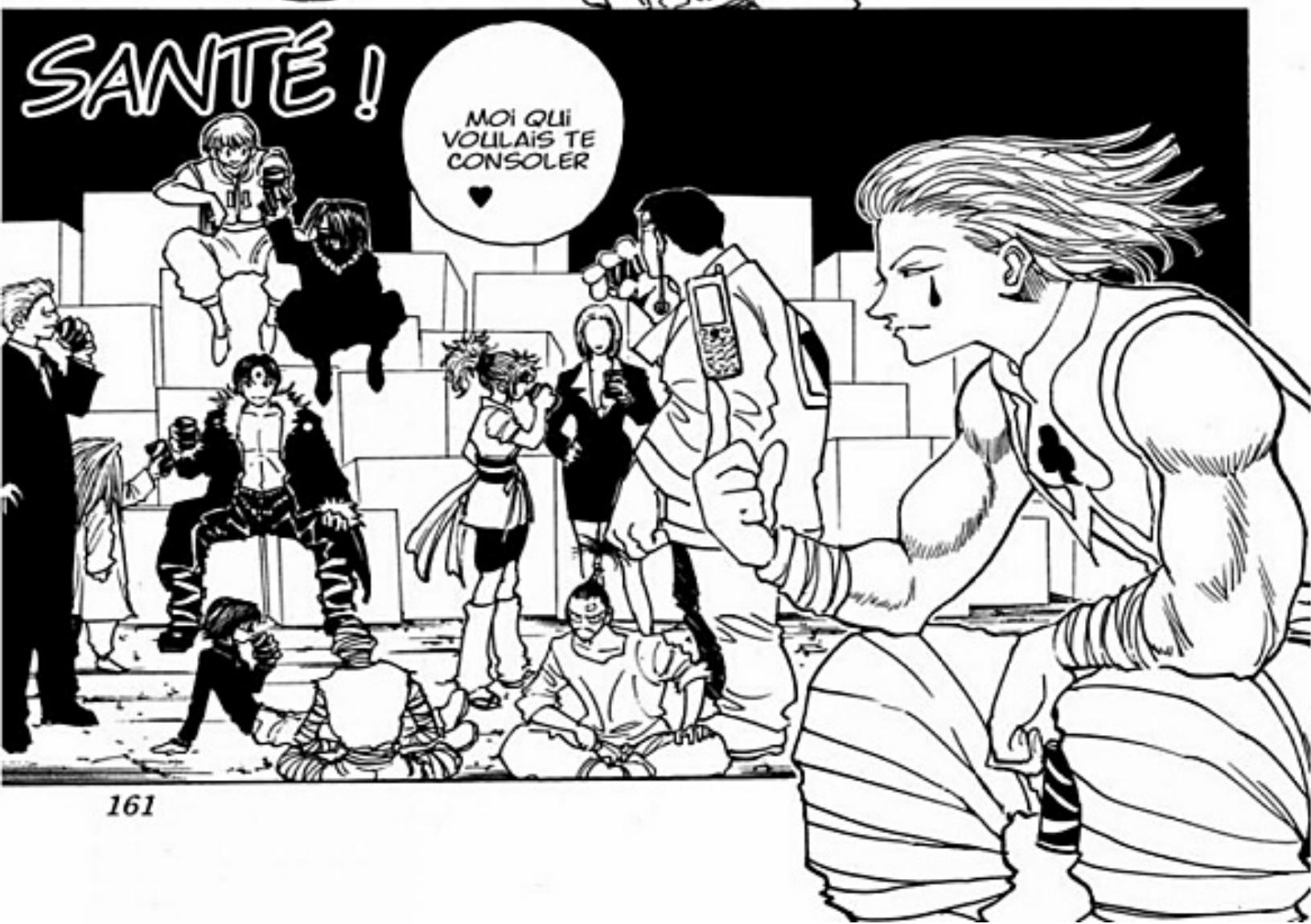
VRAIMENT...?



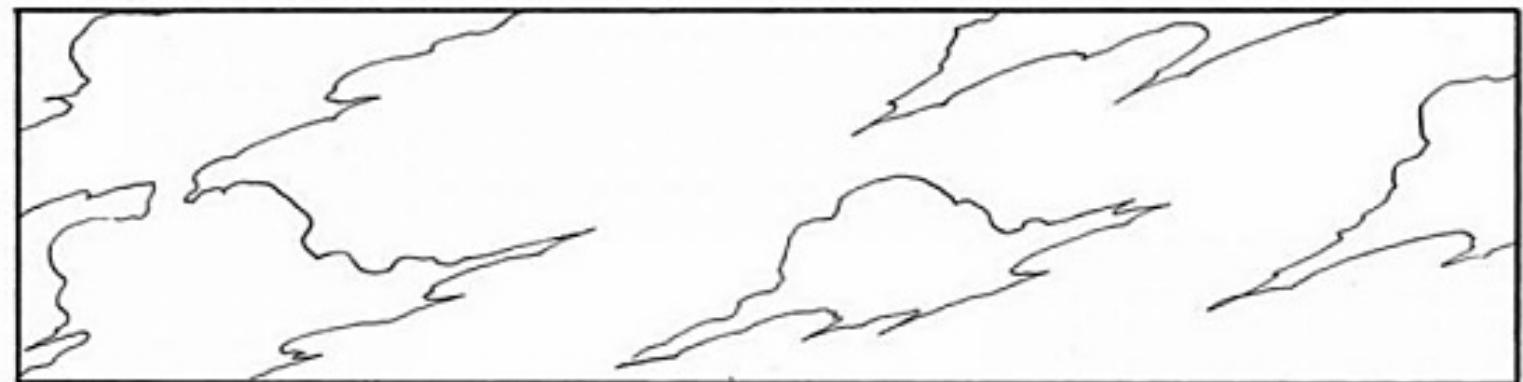
TU CROIS QUE CA VA ALLER POUR LUI ?

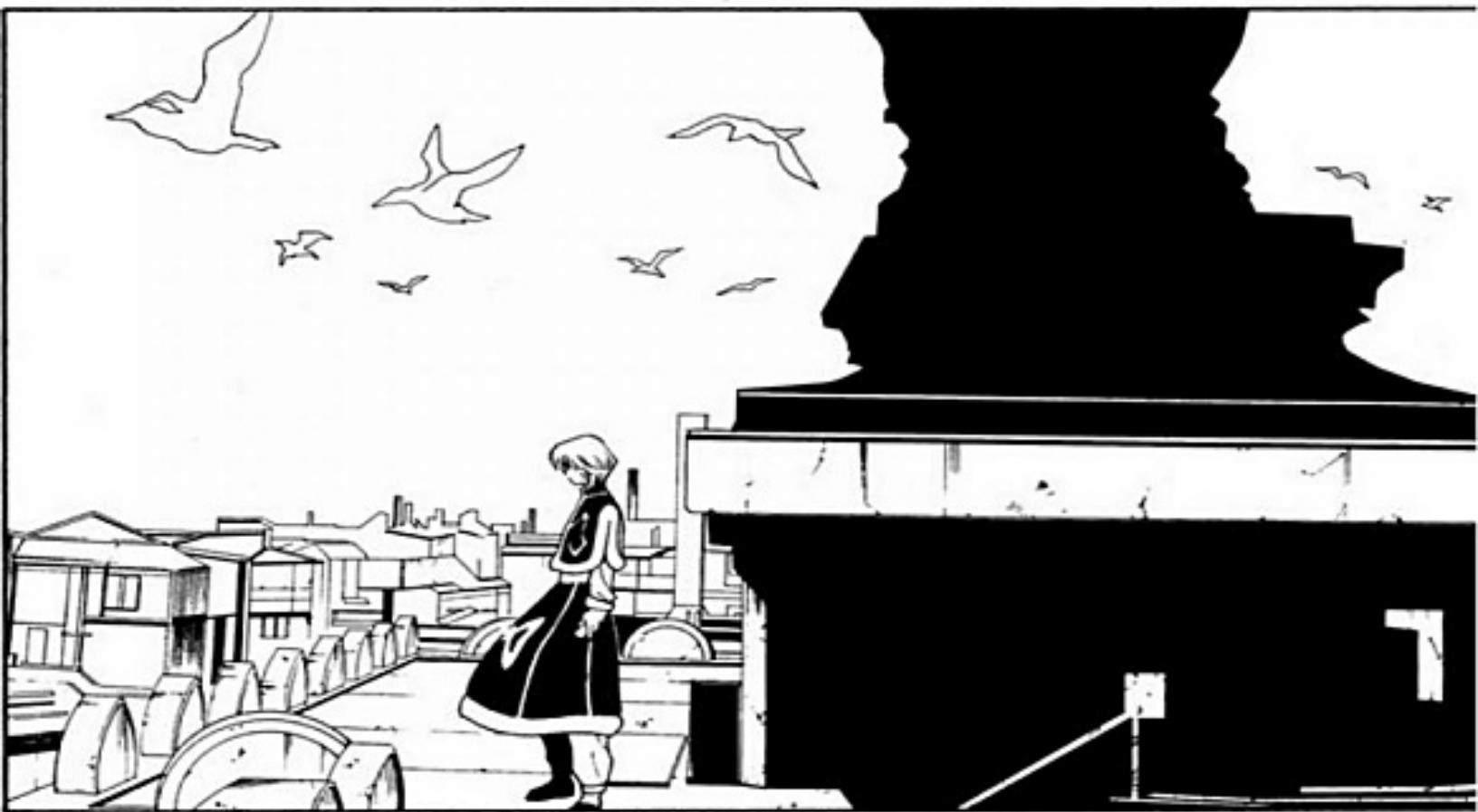












N°102

4 SEPTEMBRE 1



SHARNALK (NEN DE LA MANIPULATION)

Il peut contrôler les gens à l'aide d'un téléphone portable très particulier. Il lui suffit de pointer l'antenne en direction de sa cible et c'est bon. Tant qu'il ne retire pas l'antenne du téléphone, sa cible obéira à ses ordres tel un robot.



ALORS !?
QU'EST-CE
QUE CA
DONNE ?!





CET ORDINATEUR EST CE QU'ON APPELLE UN CERVEAU À 3 ENFANTS. 2 ORDINATEURS FONCTIONNENT DE MANIÈRE AUTONOME, SANS ACCÈS EXTERNE, 24H SUR 24. LE TROISIÈME VÉRIFIE TOUTES LES DONNÉES EXTERNES. DES DOMMAGES SONT DONC PRESQUE IMPOSSIBLES.

DE PLUS, MÊME SI DES DONNÉES DEVAIENT ÊTRE EFFACÉES OU REMPLACÉES, ELLES SERAIENT RESTAURÉES UN DIXIÈME DE SECONDE PLUS TARD.

PRES DE 20 PERSONNES ONT DÉJÀ ESSAYÉ ET CELA L'EST ARRÊTÉES POUR TENTATIVE DE MEURTRE.

L'ACCÈS EST ILLEGAL ET EFFACER DES DONNÉES PERSONNELLES RELÈVE DU CRIME DEVANT LA COUR INTERNATIONALE.

SANS SLURSIS D'EXECUTION.
LE RISQUE EST TROP GRAND.

JE VAIS DEVOIR VOUS L'EXPLIQUER COMBIEN DE FOIS ?

"CE QUI VEUT DIRE ?"

CE QUI VEUT DIRE !?

AUX YEUX DE LA SOCIÉTÉ, OUI.

NE TE FOLIS PAS DE NOUS !

CES TYPES N'EXISTENT PAS.

DEPÉCHE-TOI DE NOUS EXPLIQUER CLAIREDAMENT !
ON ARRETE LE JEU DES DEVINETTES !!!

IL Y A POUARTANT EU DES CORPS, NON ?!

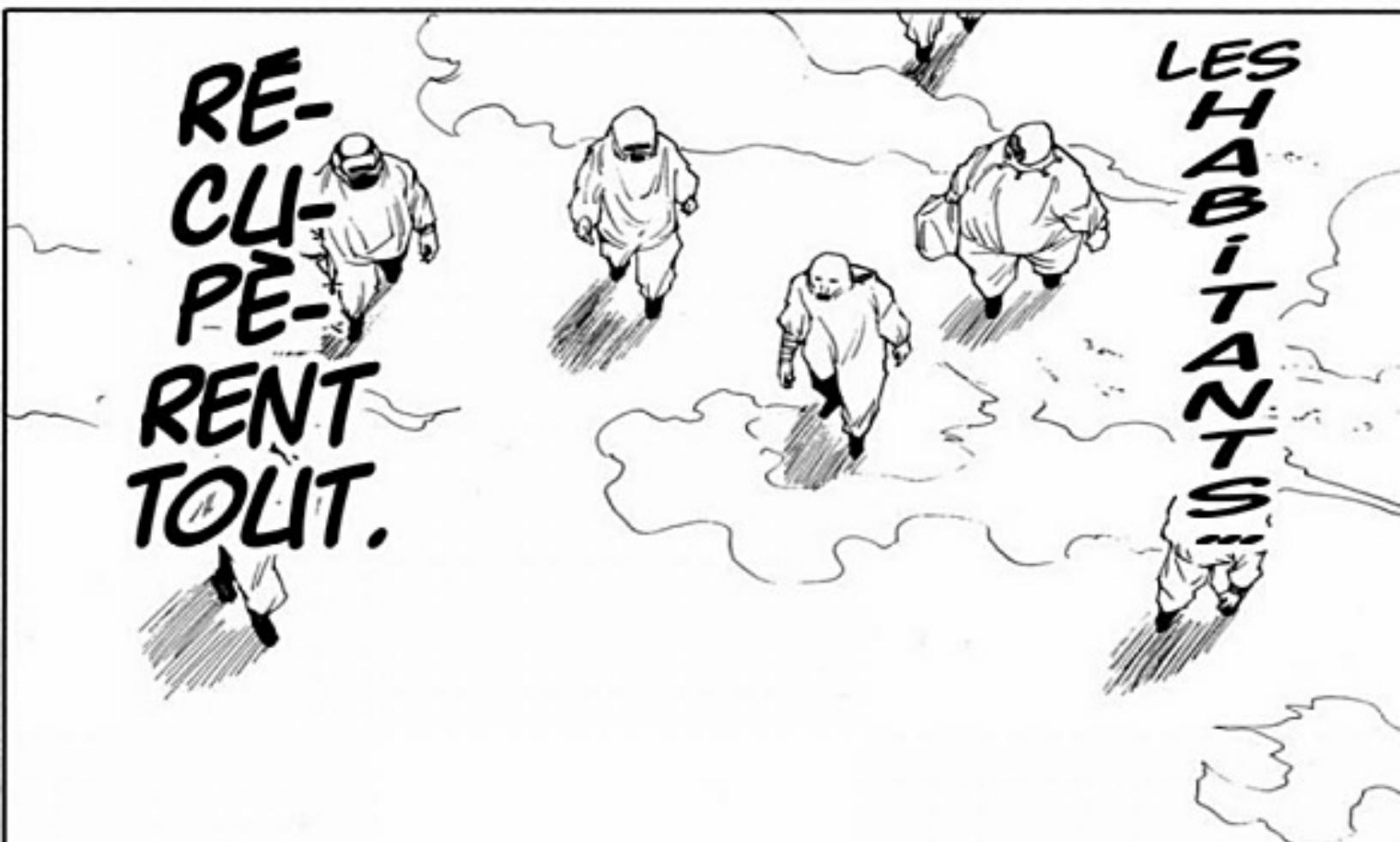


**LA-BAS,
IL EST
PERMIS
DE TOUT
JETER.**



FiUUUUUUU

DANS LA
VILLE DE
L'ÉTOILE
FILANTE.





DIMENSION : LE DÉPARTEMENT DE LA VILLE DE TOKYO + LE DÉPARTEMENT DE Saitama.



NOLIS
ACCEPTONS
TOUT.

ALORS
NE NOLIS
REPRENEZ
RIEN.

IL A ALORS
AVOUE
ETRE UN
HABITANT
DE LA VILLE
DE L'ETOILE
FILANTE.

EN FAISANT DES
RECHERCHES, ON
A DECOUVERT
QUE CE
CLOCHARD
N'APPARAISSEAIT
DANS AUCUN
DOCUMENT
OFFICIEL.
MEME PAS A
L'ETAT CIVIL.

AU TRIBUNAL,
L'AVOCAT
COMMIS
DOFFICE
NE FIT RIEN
POUR LUI ET IL
FUT RECONNNU
COUPABLE.

VOYANT QU'IL
REFLUSAIT DE
RECONNNAITRE LES
FAITS, LA POLICE
DU PAYS DANS
LEQUEL IL FUT
ARRETE LUI
SOLUTRA DES
AVEUX DE FORCE.

IL Y A UNE
DIZAINE
D'ANNEES,
UN CLOCHARD
SANS
PAPIERS
D'IDENTITE
AVAIT ETE
ARRETE
POUR
MEURTRE.

ON
RECONNUT
ALORS
QUE LE
CLOCHARD
AVAIT ETE
FALSSEMENT
ACCUSE.

TROIS ANS
PLUS TARD,
LE VERITABLE
TUEUR, UN
DROGUE, FUT
ARRETE ET LA
LUMIERE FUT
FAITE SUR TOUTS
LES CRIMES.

C'EST LE
MESSAGE
QUI FUT
RETRouVE
A COTE
D'UN
MORCEAU
DE CADAVRE,
UN PIED.

NOLIS
ACCEPTONS
TOUT.
ALORS
NE NOLIS
REPREENEZ
RIEN.

EN TOUT
31 PERSONNES
QUI AVAIENT
CONTRIBUE A
L'ACCUSATION
ERRONEE DU
CLOCHARD
FIURENT
ASSASSINEES.

PEU
APRES, LES
POLICIERS, LES
JUGES, LES
INSPECTEURS,
LES TEMOINS,
LES JURES, LES
AVOCATS...



QUI'EST-
CE QUE
CA VEUT
DIRE ?

"ON
LÈVE LE
CAMP" ?

CA
VEUT
DIRE CE
QUE CA
VEUT
DIRE.

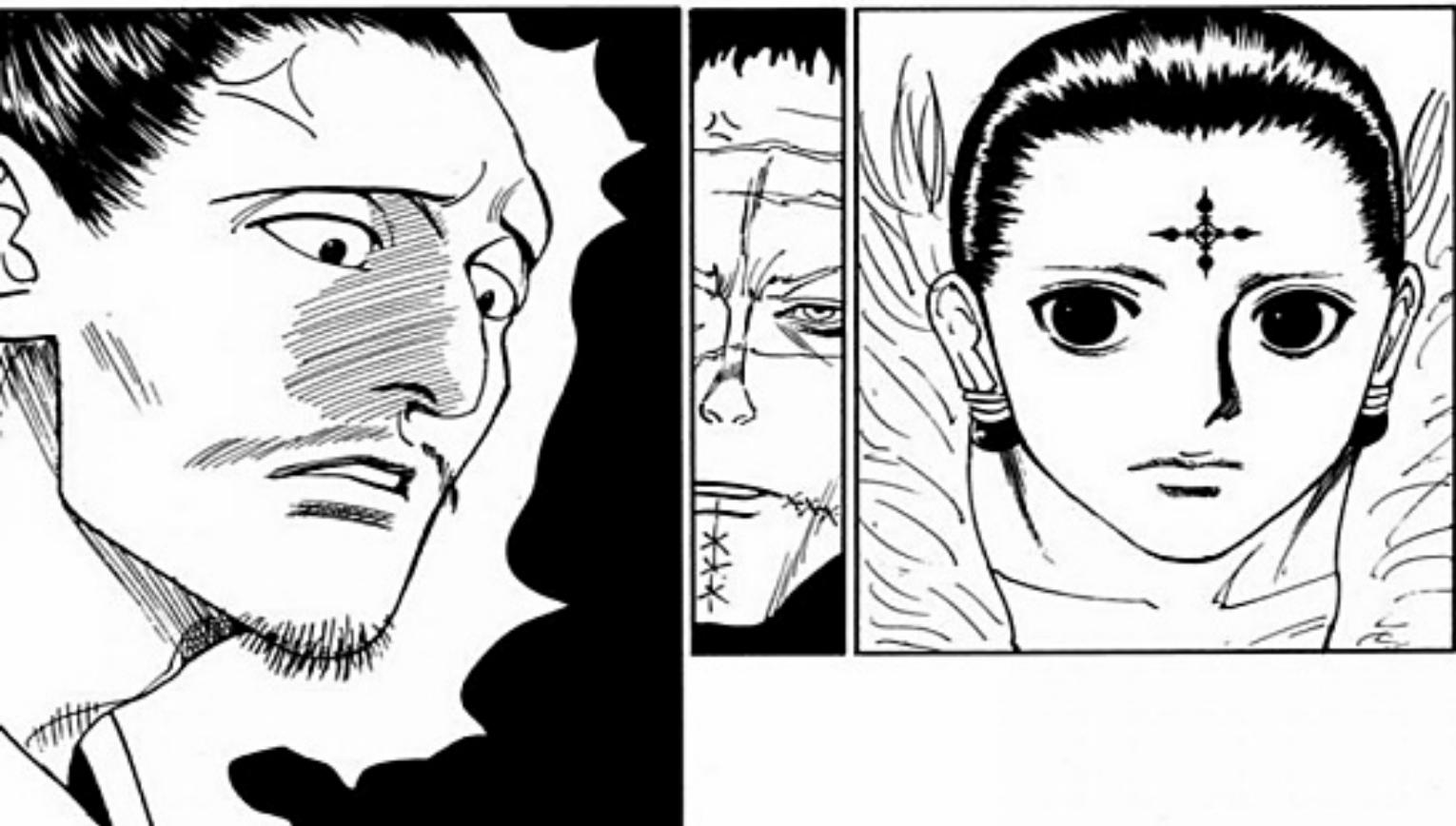
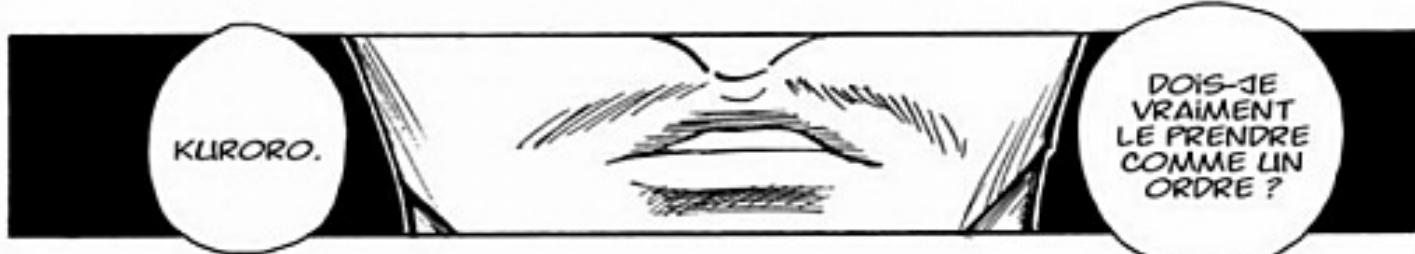
CE
SOIR,
ON
S'EN
VA.



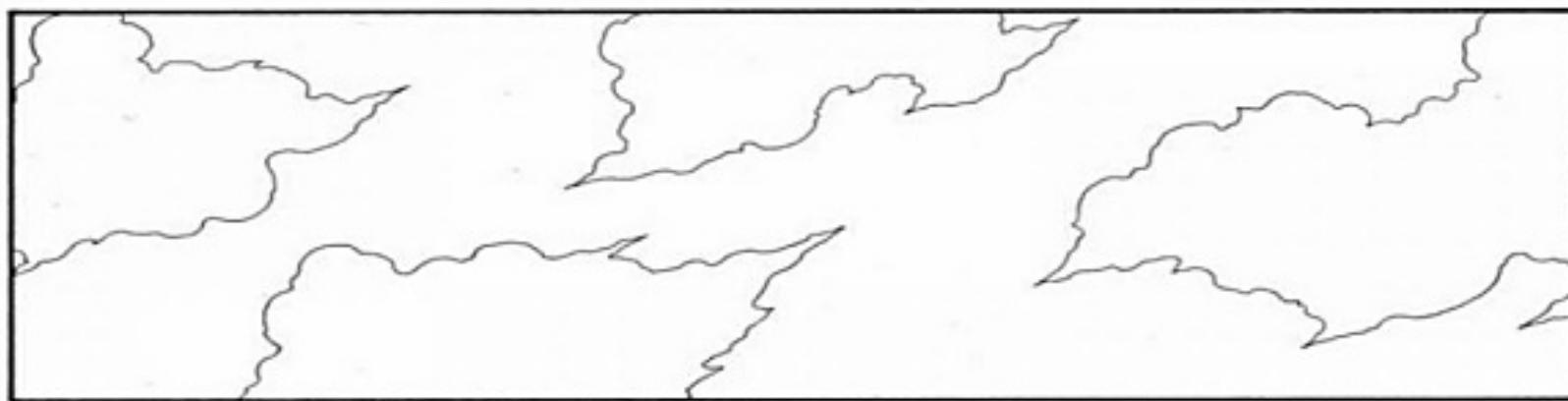
PAS
ENCORE...

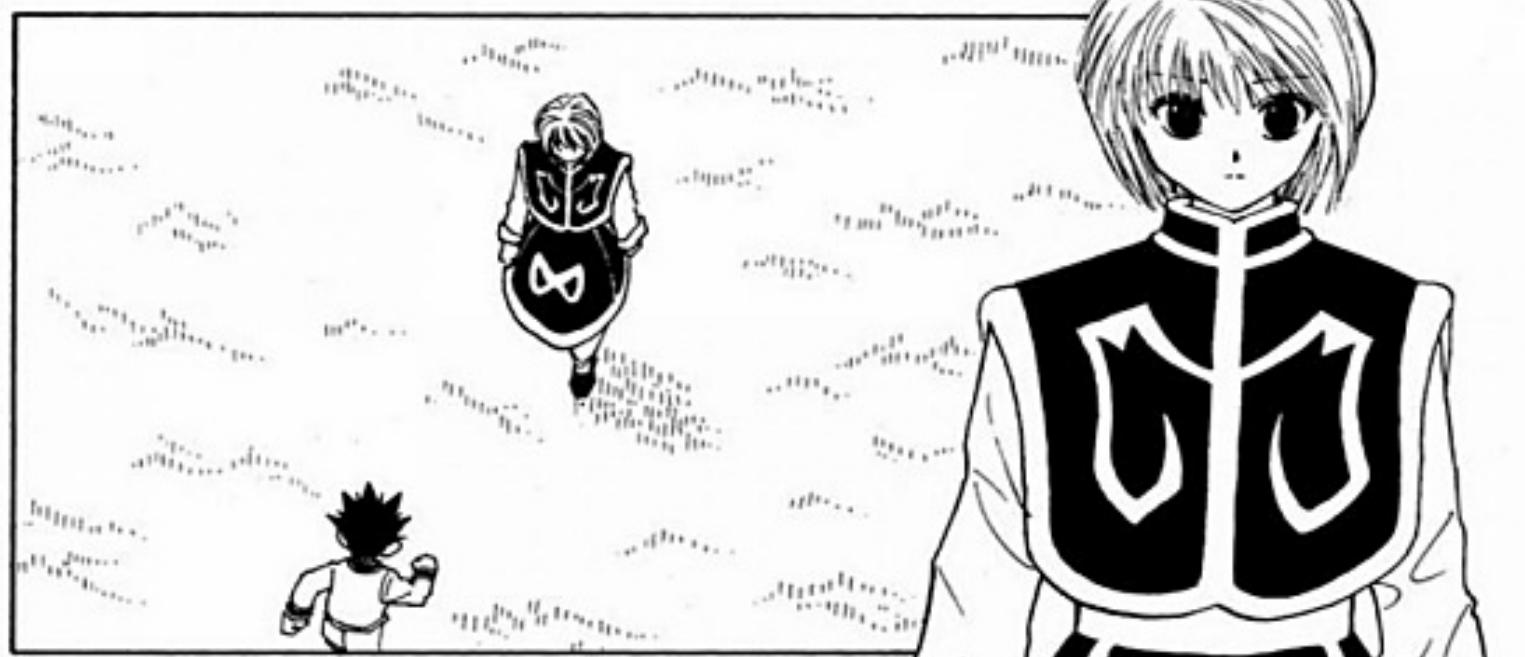
ON PREND
LE BUTIN
DE LA VENTE
D'AUJOURD'HUI
ET C'EST
TERMINÉ.











LES
YELUX DE
TES FRÈRES
DE SANG !

SE
DÉPÉCHER
DE
RETRÔLIVER...









N°103

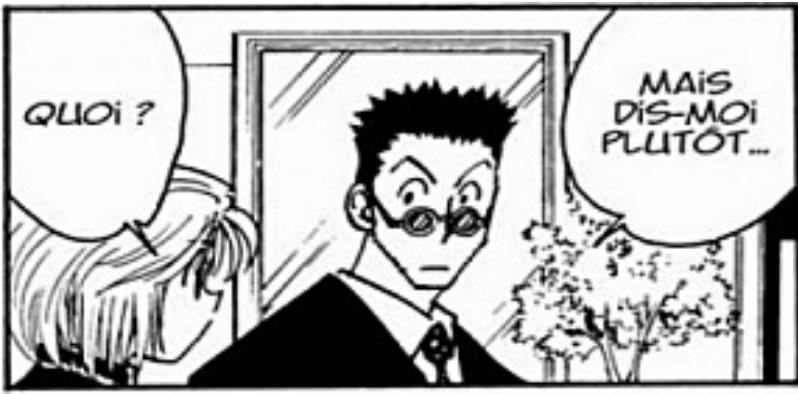
4 SEPTEMBRE 2



KORUTOP (NEN DE LA MATÉRIALISATION)

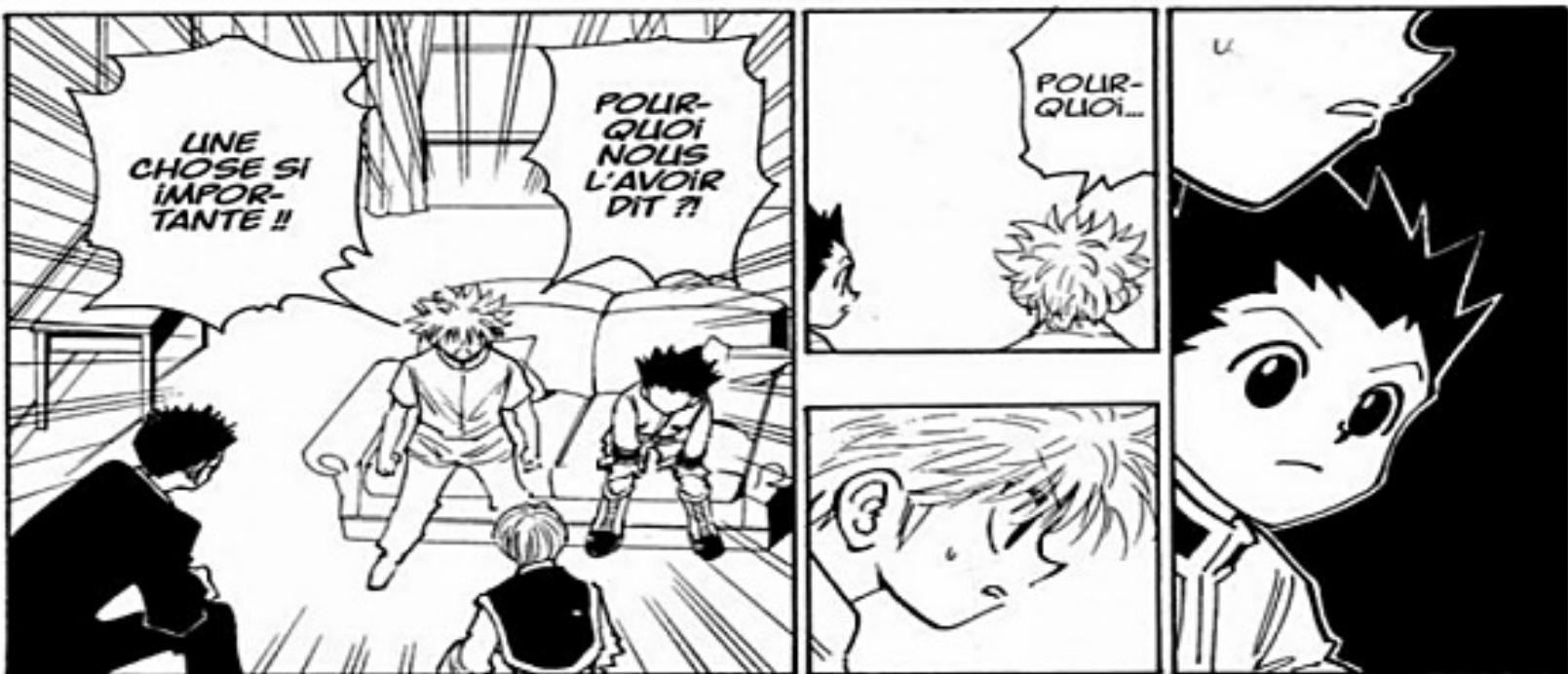
Il touche un objet de la main gauche et en crée une reproduction de la main droite. Il ne peut pas reproduire un organisme vivant mais si la chose est dépourvue de mouvement, il peut refaire un être de chair, voire même plusieurs. Au bout de 24h, ses reproductions disparaissent. Il n'y a pas de rapport avec la taille de l'objet créé.













MAIS CE N'EST PLUS LE CAS MAINTENANT !

PARCE QUE NOUS NE SAVIONS PAS QUE LE TYPE À LA CHAÎNE, C'ÉTAIT KURAPIKA.

POURTANT ELLE N'A RIEN DÉCOUVERT QUAND NOUS L'AVONS RENCONTREE.

TU PARLES DE CETTE FILLE ?

OUI.

ELLE VOUS A DÉJÀ EXAMINÉS UNE FOIS ET N'A RIEN TROUVÉ. C'EST BON.

EH BIEN, IL SUFFIT DE NE PLUS S'EN APPROCHER.

MAIS IL IGNORE LUI AUSSI QUI VOUS AVEZ UN LIEN AVEC KURAPIKA, NON ?

IL RECHERCHE KURAPIKA ET EST CERTAINEMENT ENCORE À NOS TROUSSSES.

IL N'Y A PAS QU'ELLE. CELUI QUI S'APPELLE NOBLINAGA.

IL SAIT QUE JE SUIS "LE TYPE À LA CHAÎNE".

JE SUIS EN CONTACT AVEC HISOKA.

MAINTENANT
QUE SA CIBLE
EST MORTE JE NE
SAIS PAS QUELLE
ATTITUDE IL VA
ADOPTER.

NOUS
AVONS
PASSE
UN
ACCORD
MAIS...

Nous
connais-
sons le
secret de
Kurapika...

Nous
avons
intérêt
à les
chercher.

Par
conse-
quent, il
est trop
risqué
d'attendre
qu'ils
nous
trouvent.



MAIS
MAINTENANT,
KURAPIKA
EST LÀ.

Si Gon
ou moi
nous faisons
rattraper par
Nobunaga, nous
ne pourrons
certainement
plus nous
enflir.

PRENONS
LES
DEVANTS.

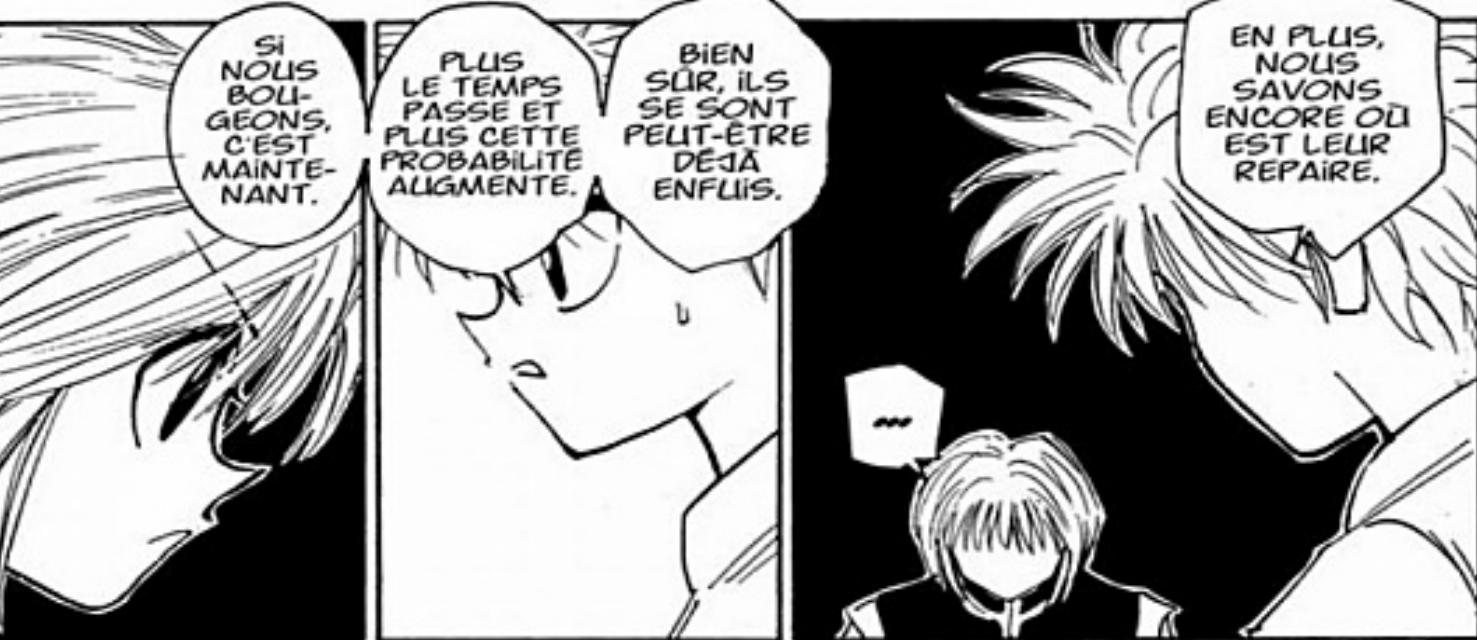
AVANT
QU'ILS NE
RASSEM-
BLENT LEURS
FORCES ET
SORVENT DE
L'OMBRE...



SI
NOLIS
BOLI-
GEONS,
C'EST
MAINTE-
NANT.

PLUS
LE TEMPS
PASSE ET
PLUS CETTE
PROBABILITE
AUGMENTE.
BIEN
SÛR, ILS
SE SONT
PEUT-ÊTRE
DÉJÀ
ENFLUÉS.

EN PLUS,
NOUS
SAVONS
ENCORE OÙ
EST LEUR
REPAIRE.



POUR
CAPTURER LA
BRIGADE ET
EMPOCHER
LES
RECOMPENSES
OFFERTES !!

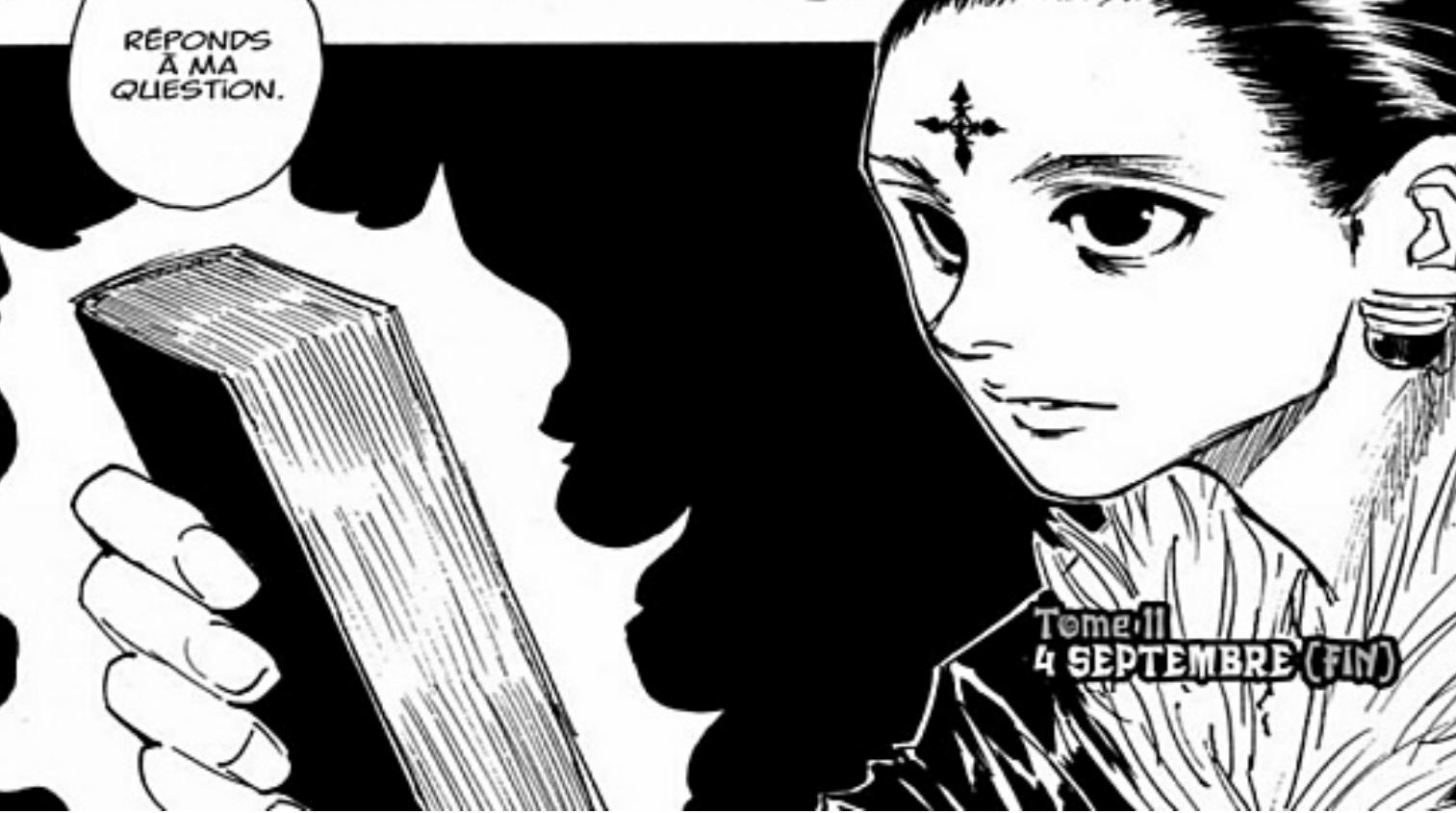
C'EST
LA SEULE
POSSIBILITE
QU'IL
NOLIS
RESTE...





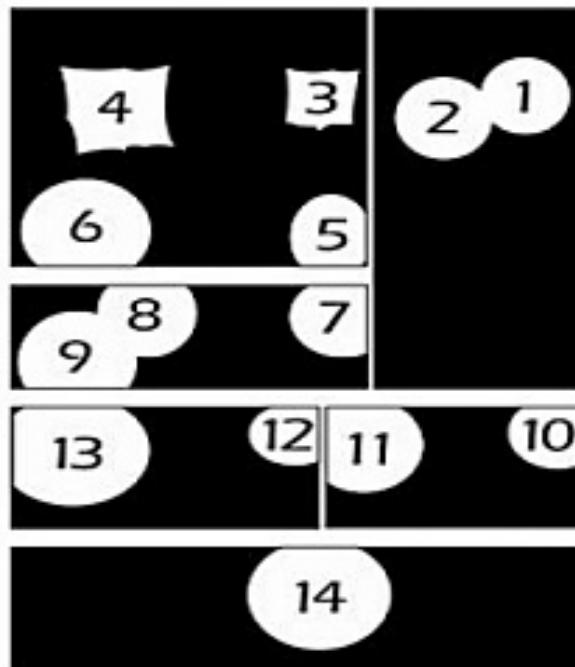
NOBU-NAGA.

REPOND
À MA
QUESTION.



Ce manga est publié dans son sens de lecture originale, de droite à gauche.

Ici, vous êtes donc à la fin.



HUNTER X HUNTER

HUNTER X HUNTER © POT (Yoshihiro Togashi) 2000
All rights reserved.

First published in Japan in 2000 by SHUEISHA Inc., Tokyo
French translation rights in France and French-speaking Belgium, Luxembourg, Switzerland
and Canada arranged by SHUEISHA Inc.
Première édition Japon 2000

© KANA 2002
© KANA (DARGAUD-LOMBARD s.a.) 2013
7, avenue P-H Spaak - 1060 Bruxelles
7^e édition

Tous droits de traduction, de reproduction et d'adaptation
strictement réservés pour la France, la Belgique,
la Suisse, le Luxembourg et le Québec.

Dépôt légal d/2002/0086/2
ISBN 978-2-8712-9402-3

Conception graphique : Les Travaux d'Hercule
Traduit et adapté en français par Thibaud Desbief
Adaptation graphique : Eric Montésinos

Imprimé en Italie par G. Canale & C. S.p.A. - Borgaro T.se (Torino)